REPUBLIQUE DU CAMEROUN PAIX- TRAVAIL- PATRIE

MINISTERE DE LA DECENTRALISATION ET DEVELOPPEMENT LOCALE

REGION DU NORD OUEST

DEPARTEMENT DE BUI

COMMUNE DE KUMBO

B.P. 3 KUMBO/Tel: 33 48 10 11 E mail:kuc_tobin@yahoo.com Site web: www.kumbocouncil.info REPUBLIC OF CAMEROC PEACE- WORK-FAHERLAN

MINISTRY OF DECENTRALIS. FION AND LOCAL DEVELOPME T

NORTH WEST REGIO

BUI DIVISION

KUMBO COUNCIL

P.O. BOX 3 KUMBO/Tel: 3348 10 11 E-mail:kuc_tobin@yahoo.com Web site:www.kumbocouncil.info

PROCUREMENT OF SMALL WORKS

KUMBO COUNCIL INTERNAL TENDERS BC ARD

REQUEST FOR QUOTATIONS

NO: 003/RFQ/KC/KCITB/MINDDEVEL/PROLOG/NV/R/2025 OF 02ND SEPTEMBER 2025 FOR THE CONSTRUCTION OF A NEW CATCHMENT AND TWO WATER TANKS TO REINFORCE POTABLE WATER SUPPLY IN ROMAJAAY VILLAGE, IN KUMBO MUNCIPALITY, BUI DIVISION. NORTH WEST REGION

Project Name: Local Governance and Resilient Communities Project (TROLCG)

Project Owner: Mayor of Kumbo Council

Country: Cameroon

Funding: IDA No. 72130-CM STEP

Contract Reference No .:

Issued on:

Re-04/09/23

Table of Contents

5185555 No. 101555	t for QuotationsError! Bookmark not defined. ANNEX ks Requirements SpecificationsError! Bookmark not defined.
ANNE	K 2: Quotation Forms

REPUBLIQUE DU CAMEROUN PAIX- TRAVAIL- PATRIE

MINISTERE DE LA DECENTRALISATION ET DEVELOPPEMENT LOCALE

_____ REGION DU NORD OUEST

_____ DEPARTEMENT DE BUI

-----COMMUNE DE KUMBO

B.P. 3 KUMBO/Tel: 33 48 10 11 E mail:kuc tobin a yahoo.com Site web: www.kumbocouncil.info



REPUBLIC OF CASTEROON PEACE- WORK-FA ERLAND

MINISTRY OF DECEN RALISATION AND LOCAL DEVE OPMEN

-----NORTH WEST REGION

BUI DIVISE N

KUMBO COU CIL _____

P.O. BOX 3 KUMBO/Tel: 3348 0 11 E-mail:kuc tobin@yahoo.com

Web site: www.kum bocouncil.in

PROCUREMENT OF SMALL WORKS

KUMBO INTERNAL TENDERS BOARD

REQUEST FOR QUOTATION (RFQ) NO: 003/RFQ/KC/KCITB/MINDD: VEL/ PROLOG/NWR/2025 OF 02ND SEPTEMBER 2025 FOR THE CONSTRUCTION OF A NEW CATCHMENT AND TWO WATER TANKS TO REINFORCE POTABLE WAT IR SUFPLY IN ROMAJAAY VILLAGE, IN KUMBO MUNCIPALITY, BUI DIVISION, NO TH WEST REGION

Dear Sir/Madam,

- 1. Request for Quotation (RFQ) The Government of the Republic of Cameroon has obtained from t'e World Bank, IDA Credit Agreement No. 72130 - CM to finance the cost of the LOCAL G VERNANCE AND RESILIENT COMMUNITIES PROJECT (PROLOG) and intends to use a portion of the amount of this credit to make the authorized payments under the Contract for which this Request fo Quotations s published.
- 2. The execution of the said project includes the construction of a new catchment and two ater tails of reinforce potable water supply in Romajaay village, in Kumbo Municipality, Bui D vision, Nor 1 West Region
- 3. The Mayor of Kumbo Council now invites Contractors to submit their Quotations for the Vorks. To the end, the Kumbo Council intends to use part of the sums granted under this agreement to make the payments provided for under the contract relating the construction of a new catchment and two atter tables of reinforce potable water supply in Romajaay village, in Kumbo Municipality, Bui D vision, Nor 1 West Region
- 4. The execution period for the works is three (03) months.
- 5. Fraud and Corruption
 - a) The Bank requires compliance with the Bank's Anti-Corruption Guidelines and its prevaling sarctions policies and procedures as set forth in the WBG's Sanctions Framework, as set forth in Appendix A o the Contract Conditions.
 - b) In further pursuance of this policy, Contractors shall permit and shall cause their agents (there deal in d or not), subcontractors, sub consultants, service providers, suppliers, and personnel, to permit the Lank to inspect all accounts, records and other documents relating to the RFQ and Contract parformance (n the case of award), and to have them audited by auditors appointed by the Bank.

5. Eligib & Materials, Equipment and Services

The mate als, equipment and services to be supplied under the Contract and financed by the Bank may have heir origin any country subject to Para. 9. At the Employer's request, Contractors may be required to provide ev dence of the origin of materials, equipment and services. 7. Eligible Contractors

- - In case he Contractor is a joint venture (JV), all members shall be jointly and severally liable for the execution of the entire Contract in accordance with the Contract terms. The JV shall nominate a represer ative who shall have the authority to conduct all business for and on behalf of any and all the nember of the JV during the Request for Quotations process and, in the event the JV is awarded the Contrac during contract execution.
- 8. A Conti ctor may have the nationality of any country, subject to the restrictions pursuant to paras. 8 and 9 nereinal er. A Contractor shall be deemed to have the nationality of a country if the Contractor is constitued, incorporated or registered in, and operates in conformity with, the provisions of the laws of that country, as evidenced by its articles of incorporation (or equivalent documents of constitution or associat on) and its registration documents, as the case may be. This criterion also shall apply to the Jetermi. ition of the nationality of proposed subcontractors or sub consultants for any part of the Contract includin Related Services.
- 9. Firms at 1 individuals may be ineligible if so indicated in para.9 below and:
 - 1) as a natter of law or official regulations, the Borrower's country prohibits commercial relations with that country, provided that the Bank is satisfied that such exclusion does not preclude effective com etition for the supply of goods or the contracting of works or services required; or
 - 5) by a act of compliance with a decision of the United Nations Security Council taken under Chapter VII I the Charter of the United Nations, the Borrower's country prohibits any import of goods or cont acting of works or services from that country, or any payments to any country, person, or entity in the t country.
- 10. In reference to paras. 5 and 7, for the information of Contractors, at the present time firms, goods and services from the following countries are excluded from this procurement process:
 - 1) Und : para. 5 and 8 (a): [insert a list of the countries following approval by the Bank to apply the restration or state "none"].
 - 5) Und r para. 5 and 8 (b): finsert a list of the countries following approval by the Bank to apply the resti ction or state "none"]
 - A Contractor that has been sanctioned by the Bank, pursuant to the Bank's Anticorruption Guidelines, in accordance with its prevailing sanctions policies and procedures as set forth in the WBG's Sanction: Framework as described in the appendix to the Contract Conditions (Appendix A) paragraph 2.2 I., shall be ineligible to submit Quotations or be awarded or otherwise benefit from a Bank-financed contract financially or otherwise, during such period of time as the Bank shall have determined. A list of firms and individuals is available Bank's external website. nttp://w w.worldbank.org/debarr.
- 12. Contractors that are state-owned enterprises or institutions in the Employer's country may be eligible to compete and be awarded a Contract(s) only if they can establish, in a manner acceptable to the Bank, that they:
 - a) are egally and financially autonomous;
 - b) ope ite under commercial law; and
 - c) are of under supervision of the Employer.
- 13. A Contractor shall not have a conflict of interest. Any Contractor found to have a conflict of interest shall be disquilified. A Contractor may be considered to have a conflict of interest for the purpose of this Request or Quotations process, if the Contractor:
 - a) irectly or indirectly controls, is controlled by or is under common control with another Contractor at submitted a Quotation:
 - b) seeives or has received any direct or indirect subsidy from another Contractor that submitted a

c) has the same legal representative as another Contractor that submitted a Quotation;

d) has a relationship with another Contractor that submitted a Quotation, directly or the ugh column 1 third parties, that puts it in a position to influence the Quotation of another Contractor, or influence the decisions of the Employer regarding this Request for Quotations process; or

e) or any of its affiliates participated as a consultant in the preparation of the design or technical specifications of the works that are the subject of the Request for Quotations proce: ; or

f) or any of its affiliates has been hired (or is proposed to be hired) by the Employer o Borrower for implementing the Contract; or

g) would be providing goods, works, or non-consulting services resulting from, or directly related to consulting services for the preparation or implementation of the project specified in this Reque t for Quotations, that it provided or were provided by any affiliate that directly or indirectly control. is controlled by, or is under common control with that firm; or

h) has a close business or family relationship with a professional staff of the Borro ver (or of the project implementing agency, or of a recipient of a part of the loan) who: (i) re directly (indirectly involved in the preparation of the Request for Quotations or specifications and/or the evaluation of Quotations, of the subject Contract; or (ii) would be involved in the inplementation or supervision of such Contract unless the conflict stemming from such relation hip has been resolved in a manner acceptable to the Bank throughout the Request for Quotatio s process and execution of the Contract.

Performance Security (not applicable) 14.

Tenders must be accompanied by a bid guarantee issued by a first-class bank or a Non-banking establishment approved by the Ministry of Finance, the list of which appears at the end of the tender documents for an annu t ofCFA Francs per lot.

Validity of Quotations

Quotations will be valid for up to ninety (90) calendar days after the opening of the bids.

The contractor must indicate the total price in the form entitled "Contractor Quotation"

a) The Contractor shall also fill in its rates and prices for all items of the Works described in the at a shid Bill of Quantities. Items against which no rate or price is entered by the Contractor will not be p it lf r by the Employer when executed and shall be deemed covered by the rates for other iten and prices n the Bill of Quantities.

The rates and prices shall include all duties, taxes, and other levies payable by te Contracte. under the Contract, as of the date 7 (seven) days prior to the deadline for submission of quot tions

Option 2- Lump-Sum contracts

- b) The Contractor shall also fill in a breakdown of its lump-sum price in the attached Activi Schedules. The quoted price shall include all duties, taxes, and other levies payable by the Contra for und reflect Contract, as of the date 7 (seven) days prior to the deadline for submission of quotations.
- A Contractor expecting to incur expenditures in other currencies for inputs to the Works upplied from outside the Employer's Country and wishing to be paid accordingly, shall indicate a foreign current of its choic: in addition to the local currency in: _____ [insert the local currency].
- The currency(ies) of the Quotation and the currency(ies) of payments shall be the same. • 18.

Technical proposal 19.

The Contractor shall furnish a technical proposal including a statement of work methods, equipment, personned schedule and any other relevant information, in sufficient detail to demonstrate the adequacy of s proposel to meet the work's requirements and the completion time.

For administrative files:

The Tendere must enclose the following documents with its tender in accordance with Cameroonian

Undertaking by bidder stamped, signed, and dated in conformity with the model attached

An attest tion of non-bankruptcy issued by the court

An attest tion of fiscal conformity valid less than three months

Certifica d of non-exclusion from public contract

CNPS ce lificate dates less than three months

Leceipt ('purchase of the Request of Quotation,

Attestation of Bank account of the bidder issued by a bank, or any other first-order credit institution approved by the Maistry in charge of finance

Attestation of taxpayer's registration (NIU)

En Attes ation of categorization of the Contractor

Site visit ertificate and report signed on honor by the tenderer

t. groupi g agreement signed by a notary will be required in the case of a grouping.

All of the above documents must be in order, dated and signed by the competent authorities and dated within the 1 st tl ree (03) nonths. Except:

* CCTP ully initiated on each page, signed and dated on the last page by the Enterprise

I the case of a rouped application, each of the documents required above must be submitted by each member of the group, vitl the excep on of the receipt, which will be submitted by the Mandated only.

1 012: It show d be noted that the administrative documents mentioned above must be less than three (03) 1 out is old a d be produced in originals or certified copies by the competent issuing authority. The absence cfall or som, of the above documents will not result in the rejection of the tender at the time of evaluation. I onever, the will be required when the Contract is awarded.

). Clarif ations

Any claric cation request regarding this RFQ may be sent in writing to [insert: name and email address of Employer representative] before [insert date and time]. The Employer will forward copies of its response to all Con actors including a description of the inquiry but without identifying its source.

Subm ssion of Quotations

Lvited eligit e Bidders may obtain further information from Kumbo council Building, Cell Phone: = 2370700035 7, PO BOX: 03, Kumbo; and inspect the bidding document during office hours, Monday to Licay between 9am and 3pm (GMT+1).

is soon as the invitation to tender is published, the contract award documents (tender's file) will be made a /a lable to a bidders, either at their request to the Kumbo Council or the PROLOG PMU/RCU or via the i ternet link i dicated in the invitation to tender.

/ Il pids will 1: accepted only if they present a receipt for payment of 30,000 CFA francs per, non-refundable, t the treasury of Kumbo Council.

Tenders must se delivered to Kumbo Council, Cell Phone: +237670003577, PO BOX:03 Kumbo located at Tol in, no later than 26,09/2025 at 10 Am Prompt, in seven (07) copies (including one (01) original and six (6) copies p. .s a USB key containing the digital PDF and editable version) in sealed envelopes marked:

"RE ¿UEST FOR QUOTATION (RFQ) NO: 003/RFQ/KC/KCITB/MINDDEVEL/ PRC LOG/NWR/2025 OF 02ND SEPTEMBER 2025 FOR THE CONSTRUCTION C F A NEW CATCHMENT AND TWO WATER TANKS TO REINFORCE POTABLE WATER SUPPLY IN ROMAJAAY VILLAGE, IN KUMBO MUNCIPALITY, BUI DIVISION, NORTH WEST REGION

NOT TO BE OPENED UNTIL THE COUNTING SESSION"

- Submission of tenders by electronic means will not be permitted. Any tender a living af entire 22. deadline for submission of tenders will be rejected. Tenders will be opened in the presence ('the ten lere ;' representatives at the above-mentioned address, the 26/09/2025 on at 10am prompt in the co ference roo 1 of Kumbo Council's Internal Tender's Board.
- The deadline for submission of Quotations is [10:am prompt, 26/09/2025]. 23.
- The address for submission of Quotations is: 24. Attention: [insert full name of person, if applicable] E-mail address: or link to e-procurement system

Opening of Quotations 25.

Quotations will be opened by the Kumbo council internal tenders board immediately af r the deachi e for the submission of Quotations.

Evaluation of Quotations 26.

Quotations will be evaluated to ensure the technical proposal's compliance.

- Verification that the Quotation Letter is properly completed, dated, and signed with the sign tory s name and title:
- · Verification that the Unit Price Schedule and the Quantitative and Descriptive (note are luly completed, dated, and signed;

Evaluation of the technical qualification of each admissible bid according to the bid evaluation glid; [Ins retire] following if there are multiple lots: "Quotations will be evaluated lot-wise, taking into account dis ounts o fere !, if any, after considering all possible combination of lots".

EVALUATION GRID

No	Description	į.	OTAT CN
	Presentation of the offer	37	<u> </u>
	Compliance with the order prescribed in the RFQ with separators	0)=	·/No
1	Readability and numbering	Y	/No
	References in similar projects	1	:s/No
	List of references for the last 5 years (dates)	+	35/110
2	Provided with at least 2 references of similar works completed (justified with the first and last page of the contract + acceptance report or certificate of completion)	,	es/No
3	Quality of personnels		
	Works director: At least a Bachelors degree in civil engineering or Rural engineering with at least five year of experience	,	es/No
	Site foreman: At least a higher national diploma in civil engineering or Rura engineering with at least three year of experience		es/No
	NB: for every « yes » obtained, it must be justified with a certified copy of the diploma and identity document with a signed and dated.	,	
	CITE Equipments/ tools	A-	
4	At least a pick-up with its identification documents (certified copy of owner shi documents or a certified copy of the rental contract/agreement)	p,	\ \cdots/No

	List invoi	small equipment consistent with the tasks (produce photocopies of purchase es or rental invoices)	Yes/No	
5	Metl	dology for carrying out the work		
	Deta	ed technical note concerning the organization of the work	Yes/No	
	Desc	ption of socio-environmental protection rules (environmental protection, safety, and hygiene of site personnel)	Yes/No	
	Detai	ed work schedule with deadlines ≤ one hundred and twenty days (120) days	Yes/No	
7	Spec page	.l technical clauses booklet, initialed on each page, dated and signed on the last	Yes/No	
3	Envi.	nmental and social clauses booklet, initialed on each page, dated and signed on t page	Yes/No	
	Spec last p	d administrative clauses booklet, initialed on each page, dated and signed on the	Yes/No	
) 5	(justi	sit report 'ed with a with photos and a thorough description of the site)	Yes/No	
	Tota	G. Free of the site)	/15	

NB: Cally bids with a total of 12 out of 15 yes votes will be accepted for the next stage of the procedure.

- erification of arithmetic operations, multiplying unit prices by quantities where applicable and sing the price in words to make any necessary corrections;
- reparation of a summary table of quotations based on the amounts corrected for any arithmetic crors, listed in ascending order.

For the purposes of evaluation and comparison, the currency (ies) of the quotations must be converted into the same currency. The currency to be used for comparison purposes to convert the proposed prices expressed in various currencies, into the comparison currency at the selling exchange rate will be the following: CFA franc (XAF). The source of the exchange rate is the Bank of Central African States (BEAC). The exchange rate date is: twenty-eight (28) days before the date of submission of offers (NB: If the reference currency is not quoted on this date, the exchange rate will be that of the last provious day quoted.).

. For technically compliant Quotations, the total evaluated prices, excluding provisional sums and any provision for contingencies, but including work in-house when their prices are established complitively, will then be compared to determine the lowest evaluated price(s).

27. Con ract Award

[Select | ther of the two options below]

[Option 1- For Single Lot

The Contract will be awarded to the Contractor who meets the eligibility requirements in accordance with the RFQ, offers the lowest evaluated price/s, offers a technically compliant quotation, and guarantees completion of the Works by the specified date.

[Option 2- For Multiple Lots

23. The corracts will be awarded to the Contractor or Contractors meeting the eligibility requirements in accorract with the RFQ, offering a technically compliant quotation, guaranteeing completion of the Worlds by the specified date and offering the lowest evaluated price to the Employer for combined lots."]

29. The Employer shall invite by the quickest means [e.g. e-mail] the successful Contractor/s for any discussion [this is expected to be virtual in light of the emergency situation] that may be needed to conclude the contract or otherwise for contract signature.

30. The Employer shall communicate by the quickest means with the other Contractors on its contract award decision. An unsuccessful Contractor may request clarifications as to why its quotation was not determined to be successful. The Employer will address this request within a reasonable time.

31. The Employer shall publish a contract award notice on its website with free access, if available, or in a newspaper of national circulation or UNDB online, within 15 (fifteen) days after award of contract. The information shall include the name of the successful Contractor, the Contract Price, the Contract duration, summary of its scope and the names of the Contractors and their quoted and evaluated prices.

On behalf of the Employer: 0 2 SET 2025

MAYOR, KUMBO COUNCIL

Attachments:

Annex 1: Works Requirements

Annex 2: Quotation Form

Annex 3: Contract Forms

THE LORD MAYOR

REPUBLIQUE DU CAMEROUN PAIX- TRAVAIL- PATRIE

MINISTERE DE LA DECENTRALISATION ET DEVELOPPEMENT LOCALE

REGION DU NORD OUEST

DEPARTEMENT DE BUI

COMMUNE DE KUMBO

B.P. 3 KUMBO/Fel: 33 48 10 11 E mail:kuc_tobin@yahoo.com Site web: www.kumbocouncil.info



REPUBLIC OF CAMEL DON PEACE- WORK-FAHER AND

MINISTRY OF DECENTRA ISATION AND LOCAL DEVELOPMENT

NORTH WEST RE ION

BUI DIVISION

KUMBO COU CIL

P.O. BOX 3 KUMBO/Tel: 3348 10 E-mail:kuc_tobin@yal:oo.com Web site:www.kumbocouncil.info

ACHAT DE PETITS TRAVAUX

COMMISSION INTERNE DES PASSATION DE MARCHÉS PUBLI ES DU COMMUNE DE KUMBO

DEMANDE DE DEVIS (RFQ) N°: 003/RFQ/KC/KCITB/MINDDEVEL/ PROL)G/NWR 2025 DU 2 SEPTEMBRE 2025 POUR LA CONSTRUCTION D'UN NOUVEAU I ASSIN DE RÉCUPÉRATION ET DE DEUX RÉSERVOIRS D'EAU AFIN DE RENI DRCER L'APPROVISIONNEMENT EN EAU POTABLE DANS LE VILLAGE DE ROMAJAAY SITUE DANS LA COMMUNE DE KUMBO, A LA DEPARTEMENT DE BU, DANS LA REGION DU NORD-OUEST

Madame, Monsieur,

1. Demande de devis (RFO)

Le gouvernement de la République du Cameroun a obtenu de la Banque mondiale l'accor de crédit ID A n° 72130 - CM pour financer le coût du PROJET DE GOUVERNANCE LOCALE ET LE COMMUNAUTÉS RÉSILIENTES (PROLOG) et a l'intention d'utiliser une partie du mon unt de ce crédit pour effectuer les paiements autorisés dans le cadre du contrat pour lequel la présente de ande de ces sest publiée.

- 2. La réalisation dudit projet comprend pour la construction d'un nouveau bassin de récapération et deux réservoirs d'eau afin de renforcer l'approvisionnement en eau petable dats le village de Romajaay, situe dans la Commune de Kumbo, a la Département de Bui, Région du l'ord-Ouest.
- 3. Le maire du Commune de Kumbo invite désormais les entrepreneurs à soumettre leur devis pour les travaux. À cette fin, le conseil municipal de Kumbo a l'intention d'utiliser une partie des sommes accordée au titre du présent accord pour effectuer les paiements prévus dans le contrat relatif pour a construct or d'un nouveau bassin de récupération et de deux réservoirs d'eau afin de renforce l'approvisionnement en eau potable dans le village de Romajaay, situe dans la Commune de Kumbo a la Département de Bui, Région du Nord-Ouest.
- 4. La durée d'exécution des travaux est de trois (03) mois.

5. Fraude et corruption

a) La Banque exige le respect de ses directives anti-corruption et de ses politiques et procédures e sanctions en vigueur, telles qu'énoncées dans le cadre de sanctions du Groupe de la Ba que moncia e, figurant à l'annexe A des conditions contractuelles.

b) Conformément à cette politique, les entrepreneurs doivent autoriser et faire en sorte q e leurs 15 et s (déclarés ou non), sous-traitants, sous-consultants, prestataires de services, fournisseu s et personnel autorisent la Banque à inspecter tous les comptes, registres et autres documents relatifs à la demance e devis et à l'exécution du contrat (en cas d'attribution), et à les faire vérifier par des auditet s désigné s par la Banque.

6. Matériaux, équipements et services éligibles

Les matériaux, équipements et services à fournir dans le cadre du contrat et financés par la l'inque pouve t provenir de n'importe quel pays, sous réserve du paragraphe 9. À la demande de l' nployeur. I s entrepreneurs peuvent être tenus de fournir des preuves de l'origine des matériaux, équipements et se v cc :.

7. Entrepreneurs éligibles

Si le contractant est une coentreprise (JV), tous les membres sont solidairement responsable de l'exécution de l'ensemble du contrat conformément aux termes de celui-ci. La JV désigne un représentant qui est hal ili é à mener toutes les activités pour le compte et au nom de tous les membres de la JV pende t le process s d'appel d'offres et, si la JV remporte le contrat, pendant l'exécution du contrat.

- Un entrepreneur peut avoir la nationalité de n'importe quel pays, sous réserve des restrictions prévues au x paragraphes 8 et 9 ci-dessous. Un contractant est réputé avoir la nationalité d'un pays s'i est const tu l. enregistré ou enregistré dans ce pays et s'il exerce ses activités conformément aux dis ositions de la législation de ce pays, comme en témoignent ses statuts (ou documents équivalents de onstitution ou d'association) et ses documents d'enregistrement, selon le cas. Ce critère s'applique calement à a détermination de la nationalité des sous-traitants ou sous-consultants proposés pour toute pa tie du contrat, y compris les services connexes.
- 9. Les entreprises et les particuliers peuvent être inéligibles si cela est indiqué au paragraphe 9 cidessot s et i
 - a) en vertu de la loi ou de la réglementation officielle, le pays de l'emprunteur interc t les relatio s commerciales avec ce pays, à condition que la Banque soit convaineue que ette exclusion n'empêche pas une concurrence effective pour la fourniture des biens ou la passatie 1 des march s de travaux ou de services requis ; ou
 - b) en vertu d'une décision du Conseil de sécurité des Nations Unies prise en vertu du napitre VII ce la Charte des Nations Unies, le pays de l'emprunteur interdit toute importation de biens cu to t contrat de travaux ou de services provenant de ce pays, ou tout paiement à un pay: une person e ou une entité de ce pays.
- 10. En référence aux paragraphes 5 et 7, pour information des entrepreneurs, à l'heure actuelle, 1 s entrep is es les biens et les services provenant des pays suivants sont exclus du présent processus de passation de marchés:
 - En vertu des paragraphes 5 et 8 (a) : [insérer une liste des pays après approbation par a Banque d l'application de la restriction ou indiquer « aucun »].
 - En vertu des paragraphes 5 et 8 (b) : [insérer une liste des pays après approbation par a Banq e d l'application de la restriction ou indiquer « aucun »].
- 11. Un entrepreneur qui a été sanctionné par la Banque, conformément à ses directives anticorrugion, en verti de ses politiques et procédures de sanctions en vigueur telles que définies dans le cadre de sanctions du Groupe de la Banque mondiale décrit à l'annexe des conditions contractuelles (annexe A), pagraphe 2.2 d., ne sera pas autorisé à soumettre des offres, à se voir attribuer un contrat financé par le Banque o i : bénéficier d'un contrat financé par la Banque, financièrement ou autrement, pendant la pério e déterminé par la Banque. La liste des entreprises et des personnes exclues est disponible sur le site v b externe de la Banque: http://www.worldbank.org/debarr.
- 12. Les entrepreneurs qui sont des entreprises ou des institutions publiques dans le pays de l'imploye ir ne peuvent être autorisés à soumissionner et à se voir attribuer un ou plusieurs contrats que s'ils peuven établir, d'une manière acceptable pour la Banque, qu'ils :

- a) ils ont juridiquement et financièrement autonomes;
- b) ope ent en veitu du droit commerciale et
- c) ne ont pas sous la supervision de l'employeur.
- 13. Un cont letant ne doit pas se trouver en situation de conflit d'intérêts. Tout contractant se trouvant en ituation de conflit d'intérêts sera disqualifié. Un contractant peut être considéré comme se trouvant en ituation de conflit d'intérêts aux fins du présent processus d'appel d'offres si:
- il co: rôle directement ou indirectement, est contrôlé par ou est sous contrôle commun avec un autre entre reneur ayant soumis une offre :
- il reç it ou a reçu une subvention directe ou indirecte d'un autre contractant ayant soumis une (0) offre
- il a le même représentant légal qu'un autre entrepreneur ayant soumis une offre ; (2)
- entre ent, directement ou par l'intermédiaire de tiers communs, une relation avec un autre entrepreneur (d) ayan soumis une offre qui le place en position d'influencer l'offre d'un autre entrepreneur ou d'infi encer les décisions de l'employeur concernant le processus d'appel d'offres ; ou
- ou l' ne de ses filiales a participé en tant que consultant à la préparation de la conception ou des (3) spéci cations techniques des travaux faisant l'objet du processus d'appel d'offres ; ou
- ou l' ne de ses filiales a été engagée (ou est proposée pour être engagée) par l'Employeur ou l'Em :unteur pour la mise en œuvre du Contrat ; ou
- fouri rait des biens, des travaux ou des services autres que des services de conseil résultant de, ou (2) direc ement liés à, des services de conseil pour la préparation ou la mise en œuvre du projet spécifié dans a présente demande de devis, qui ont été fournis par une filiale qui contrôle directement ou indir etement, est contrôlée par, ou est sous contrôle commun avec cette entreprise ; ou
- entre ent des relations commerciales ou familiales étroites avec un membre du personnel professionnel de l'Inprunteur (ou de l'agence chargée de la mise en œuvre du projet, ou d'un bénéficiaire d'une partie du pı t) qui : (i) est directement ou indirectement impliqué dans la préparation de la demande de devis ou de cahier des charges et/ou dans l'évaluation des devis du Contrat en question ; ou (ii) serait impliqué dans 1 mise en œuvre ou la supervision dudit contrat, à moins que le conflit découlant de cette relation n'ait té résolu d'une manière acceptable pour la Banque tout au long du processus d'appel d'offres et de l'e écution du contrat.

14. Garanti de bonne exécution (sans objet)

Les off. s doivent être accompagnées d'une garantie de soumission émise par une banque de premier ordre ou in établissement non bancaire agréé par le ministère des Finances, dont la liste d't figure à la fin du dossi d'appel d'offres, pour un montant de francs CFA par lot.

15. Validité les offres

Les offres seront valables pendant quatre-vingt-dix (90) jours calendaires à compter de l'ouverture des

16. Prix

Le contractant doit indiquer le prix total dans le formulaire intitulé « Devis du contractant ».

- a) 1 contractant doit également indiquer ses tarifs et prix pour tous les éléments des travaux décrits c ns le devis quantitatif ci-joint. Les éléments pour lesquels aucun tarif ou prix n'est indiqué par l contractant ne seront pas payés par l'employeur lors de l'exécution et seront considérés comme
 - c uverts par les tarifs des autres éléments et les prix indiqués dans le devis quantitatif.
 - Les tarifs et les prix doivent inclure tous les droits, taxes et autres prélèvements payables par l' ntrepreneur en vertu du contrat, à la date fixée à 7 (sept) jours avant la date limite de soumission c. s devis.

(stion 2 - Contrats à prix forfaitaire

b) I entrepreneur doit également remplir une ventilation de son prix forfaitaire dans les calendriers c activité joints. Le prix proposé doit inclure tous les droits, taxes et autres prélèvements payables

par l'entrepreneur en vertu du contrat, à la date de 7 (sept) jours avant la date limite e soumi s'or des devis

17. Un contractant qui prévoit d'engager des dépenses dans d'autres devises pour des intrants de tinés qui travaux fournis depuis l'extérieur du pays de l'employeur et qui souhaite être payé en con squence coi indiquer une devise étrangère de son choix en plus de la devise locale : _____ [insérer la evise locale] 18. La ou les devises de l'offre et la ou les devises de paiement doivent être identiques.

19. Proposition technique

Le contractant doit fournir une proposition technique comprenant une description des méthe es de trav iil des équipements, du personnel, du calendrier et toute autre information pertinente, suffisamment détaillé pour démontrer que sa proposition répond aux exigences des travaux et au délai d'exécutior

Pour les dossiers administratifs :

Le soumissionnaire doit joindre les documents suivants à son offre, conformément à a législat or camerounaise

- Engagement du soumissionnaire tamponné, signé et daté conformément au modèle joint
- Une attestation de non-faillite délivrée par le tribunal
- Une attestation de conformité fiscale valable moins de trois mois
- Certificat de non-exclusion des marchés publics
- Certificat CNPS datant de moins de trois mois
- Reçu d'achat de la demande de devis.
- Attestation de compte bancaire du soumissionnaire délivrée par une banque u tout u tr établissement de crédit de premier ordre agréé par le ministère chargé des finances
- Attestation d'enregistrement fiscal (NIU)
- Attestation de classification de l'entrepreneur
- Certificat de visite du site et rapport signé sur l'honneur par le soumissionnaire + Jn accord d regroupement signé par un notaire sera exigé en cas de regroupement.

Tous les documents ci-dessus doivent être en règle, datés et signés par les autorités compéter es et datés d moins de trois (03) mois. Exception:

• CCTP dûment paraphé sur chaque page, signé et daté sur la dernière page par l'entrep se Dans le cas d'une candidature groupée, chacun des documents requis ci-dessus doit être fourni par chaque membr du groupement, à l'exception du reçu, qui sera fourni uniquement par le mandataire.

Remarque: il convient de noter que les documents administratifs mentionnés ci-dessus 'oivent de te de moins de trois (03) mois et être présentés sous forme d'originaux ou de copies certific s conforme par l'autorité compétente qui les a délivrés. L'absence de tout ou partie des docume its ci-des u n'entraînera pas le rejet de l'offre au moment de l'évaluation. Toutefois, ils seront e igés lo s d l'attribution du marché.

20. Clarifications

Toute demande de clarification concernant la présente demande de devis peut être envoy e par é r t : [insérer : nom et adresse électronique du représentant de l'employeur] avant le [insé r la detc e l'heure]. L'employeur transmettra des copies de sa réponse à tous les entrepreneurs, y compris un description de la demande, mais sans en identifier la source.

21. Soumiss on des devis

Les soumissionnaires éligibles invités peuvent obtenir de plus amples informations auprès du conseil mun sipal de Kumbo, téléphone portable: +237670003577, boîte postale: 03, Kumbo, et consulter le do sier d'appel d'offres pendant les heures de bureau, du lundi au vendredi, de 9 h à 15 h (GMT+1). Dès .. publication de l'appel d'offres, les documents d'attribution du marché (dossier d'appel d'offres) seroi mis à la disposition de tous les soumissionnaires, soit à leur demande auprès du Conseil de

Kun oo ou de la PMU/RCU PROLOG, soit via le lien Internet indiqué dans l'appel d'offres.

Tout 3 les offres ne seront acceptées que si elles sont accompagnées d'un reçu de paiement de 30 000 fran ; CFA, non remboursables, au trésor du Commune de Kumbo.

Les effres doivent être remises au Conseil municipal de Kumbo, téléphone portable : +237 70003577, PO BOX :03 Kumbo situé à Tobin, au plus tard le 26/09/2025 à 10 heures préc :es, en sept (07) exemplaires (dont un (01) original et six (06) copies, plus une clé USB cont nant le PDF numérique et la version modifiable) dans des enveloppes scellées portant la men on:

« RE JUEST FOR QUOTATION (RFQ) NO :002/RFQ/KC/KCITB/MINDDEVEL/ PROLOG/NWR/2025 DU 12 SEPTEMBRE 2025 POUR LA CONSTRUCTION D'UN NOUVEAU BASSIN DE RÉC PÉRATION ET DE DEUX RÉSERVOIRS D'EAU SUPPLÉMENTAIRES AFIN DE REN ORCER L'APPROVISIONNEMENT EN EAU POTABLE DANS LE VILLAGE DE MELUF, SITU E DANS LA COMMUNE DE KUMBO, A LA DEPARTEMENT DE BUI, DANS LA REGION DU NOR)-OUEST»

- 22. La soun ssion des offres par voie électronique ne sera pas autorisée. Toute offre arrivant après la date limite c soumission sera rejetée. Les offres seront ouvertes en présence des représentants des oumiss innaires à l'adresse susmentionnée, le 26/09/2025 à 10 heures précises dans la salle de conférence du Com té interne des marchés publics du Conseil de Kumbo.
- 23. La date l' nite de soumission des devis est fixée au [26/09/2025 à 10 heures précises].
- 24. L'adress pour la soumission des devis est la suivante :

A l'atten on de : [insérer le nom complet de la personne, le cas échéant] Adresse -mail : ou lien vers le système d'approvisionnement électronique

25. Ouverture des offres

Les offr ; seront ouvertes par le comité interne des appels d'offres du conseil municipal de Kumbo immédia ement après la date limite de soumission des offres.

26. Evaluat on des offres

Les or res seront évaluées afin de s'assurer de la conformité de la proposition technique.

- Vérification que la lettre d'offre est correctement remplie, datée et signée avec le nom et le titre * du signataire :
- · Vérification que le barème des prix unitaires et l'offre quantitative et descriptive sont dûment remplis, datés et signés :
- Évaluation de la qualification technique de chaque offre admissible selon la grille d'évaluation des offres ; [Insérer ce qui suit s'il y a plusieurs lots : « Les offres seront évaluées lot par lot,

en tenant compte des remises offertes, le cas échéant, après avoir exan né toutes l's combinaisons possibles de lots ».

GRILLE D'ÉVALUATION

N°	Description	N	TATIO
	Présentation de l'offre		
	Conformité avec l'ordre prescrit dans la demande de devis avec séparateurs	Oui	Von
1	Lisibilité et numérotation	Oui	Von
	Références dans des projets similaires		
	Liste des références pour les 5 dernières années (dates)	Oui	Von
2	Fournir au moins 2 références de travaux similaires réalisés (justifiées par la première et la dernière page du contrat + rapport d'acceptation ou certificat d'achèvement)	Oui	Non
	Qualité du personnel		
	Directeur des travaux ; au moins un baccalauréat en génie civil avec au moins cinq ans d'expérience	Oui	Von
3	Contremaître de chantier: au moins un diplôme national supérieur en génie civil avec au moins trois ans d'expérience	Oui	Von
	<u>NB</u> : chaque « oui » obtenu doit être justifié par une copie certifiée conforme du diplôme et une pièce d'identité signée et datée.		
	Équipements/outils du chantier		
4	Au moins une camionnette avec ses documents d'identification (copie certifiée conforme des documents de propriété ou copie certifiée conforme du contrat/accord de location)	Oui	Von
	Liste des petits équipements nécessaires à l'exécution des tâches (fournir des photocopies des factures d'achat ou de location)	Oui	Non
6	Méthodologie pour la réalisation des travaux		
	Note technique détaillée concernant l'organisation des travaux	Oui	Von
	Description des règles de protection socio-environnementale (protection de l'environnement, sécurité, santé et hygiène du personnel du site)	Oui	Von
	Calendrier détaillé des travaux avec des délais ≤ cent vingt jours (120) jours	Oui	Von
7	Livret des clauses techniques spéciales, paraphé à chaque page, daté et signé à la dernière page		Von
8	Livret des clauses environnementales et sociales, paraphé à chaque page, daté et signé à la dernière page	Oui	Von
	Livret des clauses administratives spéciales, paraphé à chaque page, daté et signé à la dernière page	Oui	Non
9	Rapport de visite du site (justifié par des photos et une description détaillée du site)	Oui	Non
	Total		15

NB: Seules les offres ayant obtenu un total de 12 votes positifs sur 15 seront acceptées pour la 1 ochaine éta; e de la procédure.

• Vérification des opérations arithmétiques, multiplication des prix unitaires par les qu ntités le ca échéant et utilisation du prix en lettres pour apporter les corrections nécessaires ;

• Préparation d'un tableau récapitulatif des offres sur la base des montants corrigés des éven lelles er en arithmétiques, classés par ordre croissant.

Aux fins de l'évaluation et de la comparaison, la ou les devises des offres doivent être converties dans la même devise. La devise à utiliser à des fins de comparaison pour convertir les prix proposés, exprimés dans différentes devises, dans la devise de comparaison au taux de change vendeur sera la suivante : franc CFA (XAF). La source du taux de change est la Banque des États de l'Afrique centrale (BEAC). La date du taux de change est : vingt-huit (28) jours avant la date de soumission des offres. (NB : Si la devise de référence n'est pas cotée à cette date, le taux de change sera celui du dernier jour précédent coté).

Pour les offres techniquement conformes, les prix évalués totaux, à l'exclusion des montants provisoires et de toute provision pour imprévus, mais incluant les travaux internes lorsque leurs prix sont fixés de manière concurrentielle, seront ensuite comparés afin de déterminer le ou les prix évalués les plus bas.

27. Attribution du marché

[Sélectionnez l'une des deux options ci-dessous]

[Option 1 - Pour un lot unique

Le contrat sera attribué au contractant qui remplit les conditions d'éligibilité conformément à la demande de devis, propose le(s) prix évalué(s) le(s) plus bas, présente une offre techniquement conforme et garantit l'achèvement des travaux à la date spécifiée.

[Option 2 - Pour plusieurs lots

- 28. Les contrats seront attribués au ou aux entrepreneurs qui remplissent les conditions d'éligibilité conformément à la demande de devis, qui proposent un devis techniquement conforme, qui garantissent l'achèvement des travaux à la date spécifiée et qui proposent le prix évalué le plus bas à l'employeur pour l'ensemble des lots. »]
- 29. L'employeur invitera par les moyens les plus rapides [par exemple, par courrier électronique] le ou les entrepreneurs retenus à toute discussion [qui devrait être virtuelle compte tenu de la situation d'urgence] qui pourrait être nécessaire pour conclure le contrat ou pour la signature du contrat.
- 30. L'employeur communiquera par les moyens les plus rapides aux autres entrepreneurs sa décision d'attribution du contrat. Un entrepreneur non retenu peut demander des éclaircissements sur les raisons pour lesquelles son devis n'a pas été retenu. L'employeur répondra à cette demande dans un délai raisonnable.
- 31. L'Employeur publiera un avis d'attribution du contrat sur son site web en libre accès, s'il existe, ou dans un journal à diffusion nationale ou sur le site web de la BANU, dans les 15 (quinze) jours suivant l'attribution du contrat. Les informations comprendront le nom du Contractant retenu, le prix du contrat, la durée du contrat, un résumé de son champ d'application et les noms des Contractants ainsi que leurs prix proposés et évalués.

LE MAIRE DE LA COMMUNE DE KUMBO

Pièces jointes:

Annexe 1: Exigences relatives aux travaux

Annexe 2: Formulaire de devis

Annexe 3: Formulaires contractuels

THE LORD MAYOR

ANNEX 1: WORK REQUIREMENTS SPECIFICATIONS SPECIAL TECHNICAL SPECIFICATIONS

Table of Contents

Introduction

· Overview of project scope and contractor responsibilities

Chapter I - General Information

- · Article 1: Volume of Work to Be Executed
- · Article 2: General Instructions
- · Article 3: Equivalency of Standards and Codes
- · Article 4: Locations of Works and Volume of Work
- Article 5: General Instructions (Site Execution and Modifications)

Chapter II - Origin, Quality and Preparation of Materials

- · Article 6: Qualities and Supply of Materials
- · Article 7: Sand
- · Article 8: Gravel
- Article 9: Stones
- · Article 10: Cement
- · Article 11: Concrete Works
- Article 12: Pipes and Fittings o 12.1: Control Tests for Pipes
 - o 12.2: Fittings Specifications

Chapter III - Method of Execution

- - o 13.2: Traffic
- · Article 14: Stone Masonry
- Article 15: Mortars and Concrete o 15.1: Mortar o 15.2: Concrete
- Article 16: Pointing and Plastering o 16.1: Pointing of 16.2: Plastering
- · Article 17: Plumbing Works
- Article 18: Excavations of Trenches
- Article 19: Nomenclature of Work o
 19.1: Setting Out of Works o
 19.2: Earth Works
 19.2.1: Description
- + 19.2.2: Construction Methods

Chapter IV - Environmental and Social Safeguard Measures

- · Article 20: Codes of Conduct for Workers
- · Article 21: Sensitization and Training on GBV/HIV-AIDS
- · Article 22: Water Quality Testing
- · Article 23: Pipeline Indicators
- · Article 24: Cleaning and Disinfection of Pipeline
- · Article 25: Catchment Protection
- · Article 26: Funders Information Plate

Chapter V - Project Sustainability

- · Artic 27: Formation and Training of Water Management Committee
- · Artic 28: Supply of Maintenance Tool Kit and Spare Parts
- · Artic 29: Labelling

INTTROD CTION

specifications presented herein below define the water works that shall be executed in he locality of Romajaay in Kumbo Central Subdivision, Bui Division, North West Region and the namer in which these works shall be carried out. The Contractor is expected to read this specification artically and identify all the articles that are applicable to his job.

CH. PTER : GENERAL INFORMATION

VOLUME OF WORK TO BE EXECUTED

n each case the volume of work to be executed is indicated by the bill of quantities, network maps and/or plans rovided for each project. The various works to be executed shall conform to the relevant erms of the achieval specifications given herein below.

- · Site i stallation and preparation of working documents shall be executed as one lump sum (LS).
- * Construction of two storage tanks, each with a capacity of 30 cubic metres (30 m³), and one storal e tank with a capacity of 10 cubic metres (10 m³), making a total of three tanks.
- Construction of two spring catchment intake collection chambers shall be carried out, each with a capacity of 1 cubic metre (1 m³).
- · Cons auction of three control valve chambers and two high/low point valve chambers.
- Exca ation and backfilling of pipeline shall cover a total length of 2,700 linear metres (2,70 m).
- Supp / and laying of high-density polyethylene pipe shall involve 2,700 linear metres (2,700 m) of Ø:) millimetre (Ø50 mm) NP10 Panaflex.
- Envi onmental safeguards shall include water testing, sensitization, pipeline indicators, and catch tent protection, executed as one lump sum (LS), with twenty-seven reinforced concrete pipel the indicators spaced every 100 metres (100 m).
- Susta nability measures shall include the formation and training of one Water Management Committee (WMC), and the provision of one complete toolbox containing spare parts.

ALCICLE 2 GENERAL INSTRUCTIONS

nderstood that the provision of a bill of quantities for any project does not absolve the be entials of the Contractor of the necessity to affect a well-planned site visit, at his own expense, to gain comple the knowledge of the conditions prevailing on the terrain. This knowledge shall come in reparing the list of Tasks and the Unit Price Schedule. Potential contractors (or bidders) hall provide a detailed and sequenced List of Tasks to be affected on each component of the project.

31 FORE T IE START OF WORKS, the contractor shall provide the contract Engineer with:

A letailed p. n of the work, showing the scheduling of the various works to be executed in time.

Detailed technical drawings of the works to be realized - A manpower deployment plan . . schedule of the delivery of materials to the project site, showing possible delays.

Failure to forward the foregoing documents shall engender the postponement of the reception of project materials, which could result in a punishable overall delay in the execution of the project.

No materials shall be used that has not been checked for conformity with the technical pecification by the Supervising Engineer and received and minutes drawn up and signed by the Engineer and the contractor.

The Supervising Engineer reserves the right to modify the plans and work schedule provided by the Contractor, which modifications shall first be submitted to the Contracting Authority for approval Under exceptional circumstances, the Supervising Engineer may suggest modifications to the technical specifications for any component of a project to the Contracting Authority, while making some suggest modifications of the project stays within the limits of the financial bid of the contraction. Any modifications must be done in writing, with sufficient justifications. For this purpose, and modern modifications must be done in writing, with sufficient justifications. For this purpose, and modern modifications must be done in writing, with sufficient justifications. For this purpose, and modern project log book) shall be kept on site in which the Supervising Engineer shall write his approved instructions. Both the Contractor, or his representative, and the Supervising Ingineer shall initial every page of the project logbook. It is therefore obligatory for the contractor of execute the works in conformity with:

The Bills of Quantities and Estimates

The Special Administrative Clauses

The Special technical Clauses stated herein

Any other special rules and regulations that may be applicable to his job. - The work chedule.

The detailed technical drawings,

Subject to any approved modifications indicated in the project log book by the Supervising Engineer.

The Contractor shall take note of any omissions or discrepancies that may exist in the above documents mentioned in the preceding paragraph, which omissions or discrepancies could fundamentally affect the technical or aesthetic quality of the works executed to his detriment, and call the attention of the Supervisory Engineer who shall remain at the disposal of the

Contractor for necessary information and inquiries throughout the duration of the project. In thi regard, the Contractor shall not absolve himself of the responsibility for poor quality work indicated in the project log book by the Supervising Engineer.

Any works effected without regard for the foregoing instructions or provisions shall be emolished a the expense of the Contracto

Article 3: EQUIVALENCY OF STANDARDS AND CODES

Wherever reference is made in the Contract to specific standards and codes to be met y the goods and materials to be furnished, and work performed or tested, the provisions of the latest corrected tion or revision of the relevant standards and codes are national, or relate to a particular country or region, other authoritative standards that ensure a substantially equal of higher quality than the codes specified will be accepted subject to the Project Manager's prior review and written content. Differences between the standards specified and the proposed alternative standards could be fully

le c fibed in virting by the Contractor and submitted to the Project Manager at least 28 days prior to he cate whe he Contractor proposed deviations do not ensure substantially equal or higher quality, he Contract is shall comply with the standards specified in the documents.

n ease of conflicts of terms or issues in these technical specifications with the GCC and/or Contract Data the terms or issues in the GCC and/or Contract Data shall prevail.

Article 4: L. CATIONS OF WORKS AND VOLUME OF WORK

Nor is will i volve the:

- Mob ization and Site installation: harmonization of studies, production of execution plan
- Cons ruction of two spring catchment intake with a 1m³ collection chamber
- Cons ruction of three storage tank comprising 2 tanks of 30 m³ and 1 tank of 10 m³, all in stone mase ry.
- Construction of three control valve chambers and 2 high/low point valve chambers.
- Construction of a 2,700 m piping network using Ø50 mm NP10 high-density polyethylene pipes
- L Phys 10-Chemical and bacteriological analyses of the sampled water after construction
- Prote tion of the catchment area with fencing and tree planting
- Training and putting in place of a Water Management Committee as well as training of two Care kers

The ocation's Romajaay village in Kumbo Subdivision, Bui Division of the North-West

Region. The various

verl s to be executed are detailed in the bill of quantities and the execution drawings conform to the

y ical draw igs for model plans in the consultation file.

Article 5: G :NERAL INSTRUCTIONS

t should be to ken into consideration that these specifications complete the plans and the plans complete he specifications. The Supervisor shall give modifications to plans provided or technical specifications in writing. For this purpose, a numbered page book shall be on site in which the instructions are written. Both the contractor and the Supervisor shall initial the book pages. Therefore, the site contractor must exacute the vorks in conjunction with the document. The contractor shall take note of any omissions or discrepantiles that may exist in the document and call the attention of the Supervisor who is at his lisposal for a seessary information and inquires. Any works carried out in negation of these instructions or provisions shall be demolished at the expense of the contractor.

CHAPTER 1-ORIGIN, QUALITY AND PREPARATION OF MATERIALS

Article 6: Q FALITIES AND SUPPLY OF MATERIALS

The contrac or shall be responsible for the supply of sand, stones and gravel. He shall also be esponsible to the excavation and backfilling of the pipeline under the supervision of the engineer. In

making his bids the contractor shall visit the sites at his own expense. He shall make an concerning materials in his bid. He shall be required to include transport cost of these not terials to the various locations of the structures in the community.

Article 7: SAND

The nature and origin of sand remains subject to the Supervisor's approval. It shall be betained from rivers or through crushing. The sand component should be more that 80% and the very fire constituent eliminated by settling should be less than 4%. The sand should be of high quality and must be free from dirt, clay or any organic matter and if deemed necessary, it should be washed before being used

Article 8: GRAVEL

They shall be obtained from deposits or quarries chosen by the Contractor, and approved by the Supervisor. They should be clean (constituents eliminated through settling should be less han 2%); no their grading suited to their use. If deemed necessary, it shall be washed before being us d.

Article 9: STONES

They shall be obtained from a quarry or deposit approved by the Supervisor and none should be snalled that 20cm. basalt stones commonly called black stone are recommended for the project or stones of other quality duly tested and approved by the supervising engineer.

Article 10: CEMENT

They should be of CPA 42.5 class and be obtained from an approved factory.

Article 11: CONCRETE WORKS

Concrete Works shall be of 4 kinds:

- Lean concrete for foundation works where indicated shall be of PC 150kg/m³ and 10c n thick.
- Mass concrete for foundations shall be PC 250kg/m³ and thickness as she vn on the plans
- Reinforced concrete for floor and roof slabs, covers foundations shall PC 35(:g/m³ at d thickness as shown on the plans
- Mass concrete for catchment works: All concrete in catchment construction shall be PC400KG/m³

Article 12: PIPES AND FITTINGS

Ex ernal L ameter			Thickness		Service Pressure	Test Pressure 1h at 20°C MPa	Tensile test 10h at 60°C MPa	
0	Tol	ance	Average	Nominal	Max.			
25	0.5		0.3	1.9	2.3	1.6	6.5	13.7
				2.8	3.3	2.5	10.3	
32	0.5		0.3	2.4	2.9	1.6	6.5	13.7
				3.6	4.2	2.5	10.3	
4)	0.5		0.3	3	3.5	1.6	6.5	13.7
				4.5	5.2	2.5	10.3	
5)	0.5		0.3	3.7	4.3	1.6	6.5	13.7
				5.6	6.4	2.5	10.3	
				3	3.5	10	4	
63	0.8		0.3	4.7	5.4	6.3	6.5	13.7
				7.1	8.1	4	10.3	A Seat
75	0.9		0.3	3.6	4.2	10 6.3	4.1	13.7
				5.5	6.3		6.5	
0.1		-		4.3	5	10 6.3	4.1	
9)	1.1		0.3	6.6	7.5		6.5	13.7
				3.2	3.8	16.7	0.6	
11(1.4		0.4	5.3	6.1	10	1	13.7
				8.1	9.2	6.3	1.6	
				3.7	4.3	16.7	0.6	
125	1.5		0.4	6	6.8	10	1	13.7
				9.2	10.4	6.3	1.6	
14(1.7		0.5	3.7	4.3	0.6	2.57	13.7
				6.1	7	1	3.75	
				9.3	10.5	1.6	5.86	
150	2		0.5	3.8	4.4	0.6	1.95	13.7
				6.2	7.1	1	3.3	
				9.5	10.7	1.6	5.2	

Generally, poses used in water supply must meet any of the standards mentioned below or their equivalence: he American Water Works Association (AWWA) or the American National Standards

Institute (ANSI) or the American Society for Testing and Materials (ASTM) standards 12.D 1785 cm D 2241 or ISO standards N°527 and 845.

Table A: NFT 54 - 016 Physical Characteristics of Pipes

Tolerances

Ovalization : + 1 mm

Length of pipe : ± 1% ----- ± 6cm

Socket length :± 0.6 mm

12.1 Control tests for pipes

a) Length the tolerance for pipe lengths shall be $\pm 1\%$ (\pm 6cm) for every 100 pipes,

if the number of pipes

not respecting this tolerance is less than 3 i.e 3%, then the whole lot is considered okay, herwise the supervisor could request that as many pipes be tested in the lot as possible. b) External liamete The tolerance shall be \pm 0.3mm for pipes of external diameters between 25mm and 0mm, and \pm 0.4mm for pipes above 63mm diameters. Before reception, the supervisor shall verify the external diameters of 15 pipes for every 300 pipes. If 6 or more pipes do not meet the tolerar e prescriber above, he reserves the rejected.

c) Thickness

Thickness verification should adhere to the specifications presented on table B.

Table B: Thickness verification

N° of pipes in the lot	N° of pipes randomly selected for Verification	N° of bad pipes X		
		Lot accepted if X max =	Lot rejected if X nin	
100 – 199	10	2	3	
200 – 299	15	3	4	
300 – 499	20	3	4	
500 - 899	25	5	6	
899 – 1300	30	6	7	
1300 - 3200	40	8	9	

The supervisor shall carry out thickness verification in accordance with table B.

1) Socket ength

The socket I agth has to be verified according to agreed norms. The value obtained should have the hoo etical volue of the diameter of the tube plus 1.3mm. The tolerance shall be 0.6mm.

) Shrink: 3e cracks

Shrinkage ci ck tests should be carried out according to agree methods by the supervisor on a 15 – 30 cm long s in ple. No shrinkage cracks should occur if the pipe is at 90° to its horizontal axis. If this secures for 15 samples representing a lot of 100 pipes, the lot shall be rejected.

) Interna pressure

Pile sample hall be subjected to 1.5 times the service pressure for a duration of one hour. If one out samples' ruptures, another set of five is selected for a retest. If the second set respects the tion with the service pressure, the set is considered satisfactory. Otherwise, necessary adjustments are carried out to meet the required specification, or the lot is rejected.

() Impact

This test is carried out on three samples, one from each extremity and the third from the centre, all hiec, one mater long. Perpendicular masses are dropped from a height of one meter onto the samples is in table C.

fab.e C: In pact test schedule

Pipe diameter	Mass (kg)	
25	1	
32	1	
40	1	
50	3.5	
63	5	
75	7.5	
90	7.5	

The pipes ar accepted if the percentage of broken pipes in the tested samples does not exceed 20%

The contract r is requested to furnish the supervisor with all information (name, address, phone etc) on the factor being used to procure pipes for his project.

When the piles are checked and tested the contractor shall present to the supervisor a quality certificate run the manufacturer ascertaining that the pipes meet the required standards as described in the ections about a contractor shall arrange for free access to the factory for the supervisor to enable as required for all factory tests described in the sections above to be carried out by the

The perform ace guarantee of works shall cover all defects in pipes, handling and workmanship.

12.2 Fittings specifications

Contractors are required to strictly respect standards and specifications.

All fittings for these constructions must resist a pressure of above 16 Bars

All fittings have to be approved by the supervisor before being used. All fittings not conforming to those standards and specifications shall be rejected. The performance guarantee of wor's shall cove all defects on fittings, their handling and workmanship.

CHAPTER III - METHOD OF EXECUTION

Article 13: GENERAL INFORMATION

13.1 Safety Measures

The Contractor shall be required to place at the entrance to the works site and in its vicini v, signb and indicating that works is underway and he shall be responsible for any accident that occur, on the work site and / or suffered by a third party, his staff and employees and officials of the Admi istration as a result of their presence on the works site. Organisation of work and security on the world site shall be the responsibility of the Contractor.

13.2 Traffic

The Contractor shall be responsible for ensuring that traffic is not obstructed on the errive stretch of his works site throughout the period of work up till provisional acceptance. No obstruction of traffic shall be allowed for more than two hours. Maintenance of traffic flow shall be the responsibility and at the expense of the Contractor and in case of any breach of contract by the latter, the Sopiervisor may bring in a third party to correct any faults. All related expenses shall be borne by the Contractor. Where interference with traffic is inevitable, the opinion of local administrative authorities shall be required for any obstruction for a given period.

Article 14: STONE MASONRY

All stone masonry works must comply to the following standards DTU N° 20 – 12: NI ` 13:30-2 in 14:301 The stone masonry required for the construction of structures should be a sthetical and according to structure type (shape, size of stones, joints etc...) in accordance with Engineering to earling mortar shall contain 300 (three hundred) kg of cement per m3 of sand with the biggest sand grain being 4mm.

The visible sides of the stone masonry must be regular. The minimal sizes of the sides nust not be less than 15 (fifteen) cm. M 450 mortar shall be used for the finishing of the external jours.

Article 15: MORTARS AND CONCRETE

15.1 Mortar

All plastering must meet the DTU standard N° 26 – 1. M450 mortar shall be a mixture of 450 four hundred and fifty) kilogrammes of cement per cubic metre of dry sand.

f the M450 portar is more than 20 (twenty) millimeters thick, micro-concrete mixed with 400 (four numered) kill grammes of cement whose composition shall first of all be submitted for the Supervisor's approval shall be used.

.5.2 Concr. te

Reinforced concrete in elevation shall contain 350kilogrammes of cement per cubic metre and shall be vibrated suring laying. The reinforcement rods must meet the BAEL standards of 1991 or the ALNOR 35 - 001 standards.

concre e for reinforced concrete structures should have a minimal compressive strength of 270 as in 28 d ys. Depending on the volume of concrete to be made, the Supervisor may carry out quality contract at his expense or, if he deems it necessary, ask an approved laboratory to collect amples and arry out compression tests to check the quality of the concrete.

f the required minimum strength is not attained, the Contractor shall bear the cost of tests and the Supervisor's all decide on the measure to take in respect of the structure concerned. The volume of two rage and ig size aggregates in the C150 concrete should double that of the volume of sand.

Article 16: OINTING AND PLASTERING

61 Pointing

The joints of all external walls of stone masonry, which are visible, shall be pointed carefully such that he world have and aesthetic look. M625 mortar shall be used for pointing, with a cement pasted 1:0, finish.

162 Plaster ng

Plastering of surfaces in contact with water shall comprise pointing of the mortar joints followed by ten thick of patter dash 1:2 M625. The wall is then finished with cement paste. Plastering of surfaces to in contact with water as chambers for air valves, valves and washouts shall be 1 coat of plaster ten thick and a mix of 1:3 (M400).

Article 17: 1 LUMBING WORKS

)escription

This item still consist of the provision and installation of all pipes including the installation of the bing accessories like coupling, tees, reducers, etc..to entirely complete this item as per these pec fication and plans.

Censtructio methods

The soil in the bottom of the trench shall be lightly scarified before placing the pipe or other elements. During trans ort, storage, and assembling of piping elements care shall be taken to avoid soil and other sould minatic a from entering the system.

aying of the pipes, assembling of pipes and all other works, directly related to the piping works, shall on y be exected during dry weather conditions.

Pipe elements and connecting accessories shall be assembled in such a way that no tens on can occur in the separate elements.

Only skilled plumbers shall be employed on any plumbing work.

Pipe joints, reducers, tees, etc. shall be connected in conformity with the manufacture's rescript ons

Method of measurement

The quantity of PVC or PE shall be measured per linear meter of installed pipe. Meast ements shall be made for each class of pipe and each diameter of pipe separately. Basis of payment

Payments shall be made at the contract's unit price. This unit price shall be full competation for the provision, transportation, installation and testing of all piping material including the insullation of all accessories like coupling, tees, reducers, etc. etc.

Article 18: EXCAVATIONS OF TRENCHES

The trench for pipes up to 110mm shall be excavated to a depth of at least 80cm deep a d 40cm wider or other such depths and widths as directed by the supervisor and shown on the plan. The trench for pipes above 110mm shall be excavated to a depth of at least 100cm deep and 40cm wider or other such depths and widths as directed by the supervisor and shown on the plan.

Article 19: NOMENCLATURE OF WORK

19.1 Setting out of works

The contractor shall be responsible for the setting out of all pertinent lines, works, grade and levels a required for the proper and accurate positioning of the structures on the site.

19.2 Earth Works

19.2.1 Description

This item shall consist of all excavation and backfill works in accordance with these spec fications are in conformity with the lines shown on the plans or as indicated by the supervisor.

19.2.2 Construction methods

Excavation

Excavation works for the piping system shall be performed by the contractor. The bottor of the tiene's shall be free of any stones or other materials which could incur damage to the pipes. *E. cavation's fo intakes, reservoir tanks, wash – out chambers, valve boxes, break – pressure tanks an public apstand shall be performed by the contractor.*

Backfill

Backfill of the pipeline shall be performed by the contractor. No backfill operations shall be allower before the approval from the supervisor has been granted.

The compaction requirement for backfill shall be at least 90% of the dry modified opt num procto density.

vI dintenanc of excavations.

The contrac or shall carry the risk of collapse of excavated faces whether or not he takes any precautions, he nature of the precautions shall be entirely at his own discretion.

Water sh: I be allowed to accumulate in any portion of the excavations.

The excavations shall be protected against flooding, and any water entering them.

CHA-PTER V - ENVIRONMENTAL AND SOCIAL SAFEGUARD MEASURES

Article 20: Codes of Conduct for Workers:

The contract r shall produce and distribute printed Codes of Conduct to all workers on site. These loguments next outline behavioral expectations, safety protocols, and environmental responsibilities. Execution:

- · Print and laminate 100 meters worth of signage or posters.
- Disp y at strategic points on site (entrance, tank area, catchment zone).
- · Conc. ct briefing sessions to ensure all workers understand the content.

Article 21: Consitization and Training on GBV/HIV-AIDS

The contrac or shall organize a sensitization session for both workers and community members on Gender-Base I Violence (GBV) and HIV/AIDS awareness. Execution:

- Enga e a qualified health educator or NGO partner.
- · Conc.ct one full-day training session at the village square or council hall.
- · Prov le visual aids and distribute flyers.
- · Reco I attendance and feedback for reporting.

Article 22: \ 'ater Quality Testing

After construction, the contractor shall carry out physico-chemical and bacteriological analyses of vater samples from the catchment and tank. Execution:

- Colle t samples in sterilized containers.
- · Send o an accredited laboratory.
- Ensu 2 tests cover pH, turbidity. E. coli, and other key parameters.
- Subn it results to the Supervising Engineer before provisional acceptance.

Article 23: 1 peline Indicators

ij e ine indi ators shall be produced in reinforced concrete and implanted every 100 meters along the listr bution one. Execution:

- · Cast 7 concrete markers with engraved directional arrows.
- Insta flush with the ground surface at 100m intervals.

· Paint with reflective coating for visibility.

Article 24: Cleaning and Disinfection of Pipeline

Before commissioning, the entire pipeline shall be flushed and disinfected. Execution:

- · Use chlorinated water solution.
- Flush through all pipe sections for a minimum of 2 hours.
- · Monitor residual chlorine levels.
- Dispose of flushed water safely, away from water sources.

Article 25: Catchment Protection

The catchment area shall be demarcated and fenced using barbed wire on galvanized pole, with varer friendly trees planted around the perimeter. Execution:

- Install three lines of barbed wire on galvanized poles spaced at 4m intervals.
- · Clear invasive vegetation.
- Plant indigenous trees like raffia, bamboo, or Prunus africana.
- Maintain buffer zone of at least 10m around the spring.

Article 26: Funders Information Plate

A metallic plate measuring 20x40cm shall be installed at the entrance of the site, indi ating projec details and funders. Execution:

- Engrave plate with project name, location, contractor, and funder.
- Mount on a concrete pedestal or wall near the tank or catchment.
- Ensure visibility and durability.

CHAPTER V - PROJECT SUSTAINABILITY

Article 27: Formation and Training of Water Management Committee (WMC)

A Water Management Committee shall be formed and trained to oversee the operation and mainter and of the water scheme. Execution:

- · Mobilize community leaders to nominate members.
- · Conduct one training session covering roles, maintenance routines, and financial nanager tent
- · Provide printed guides and attendance sheets.
- · Assign two caretakers for daily monitoring.

Article 28: Supply of Maintenance Tool Kit and Spare Parts

A complete toolbox with essential maintenance tools and spare parts shall be supplied to the WNIC Execution:

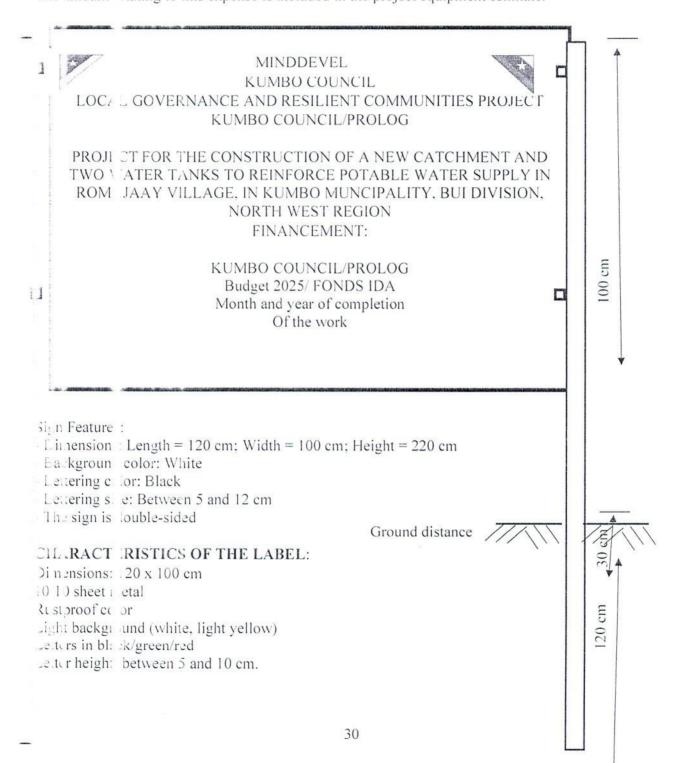
- Procure tools as per MINEE guidelines (e.g., pipe wrench, spanners, valve keys, pare fittings)
- Package in a lockable metal box.
- Officially hand over during the Provisional Reception ceremony.

 Reco d handover with signed acknowledgment by the WMC Chairperson and Divisional Dele ate.

Article 29: Labeling

At the end ϵ the work and before provisional acceptance, a double large metal plaque bearing the allels of Ku *ibo Council* and PROLOG will be fixed in two places: on either side of the river. Each plaque will 1 we the following presentation and dimensions below:

The amount elating to this expense is included in the project equipment estimate.



CHAPTER X: MODEL OF ENVIRONMENTAL AND SOCIAL CLAUSES (ESC

Table of Contents

- I. INTRODUCTION 1
- II. GENERAL OBLIGATIONS 1
 - II.1. Responsibilities of the Contractor (the Contractor and its Subcontractors)
 - II.2. Commitments of the Project Management 3
 - II.3. Contractor's Internal Regulations 3
 - II.4. Inspections, Notifications, Non-Conformity Management, and Sanctions
 - II.4.1. Monitoring the Implementation of the Environmental and Social lauses of the CCES

3

- II.4.2. Notification of Non-Conformities 4
- II.4.3. Management of Non-Conformities 4
- II.4.4. Conditions for Suspension of Work 5
- II.5. PROVISIONS PRIOR TO THE EXECUTION OF THE WORKS 5
 - II.5.1. Resources Allocated to Environmental and Social Management 5
 - II.5.2. Construction Site Environmental and Social Management Plan (CSEMP) 6

III. EXECUTION OF WORK 6

- III.1. Construction Kick-off Meeting 6
- III.2. Site Access and Installation 7
 - III.2.1. Access 7
 - III.2.2. Traffic 7
 - III.2.3. Installation 7
 - III.2.4. Permits and Authorizations Before Work 9
- III.3. Clearance of Rights-of-Way and Identification of Networks 9
- III.4. Provisions Applicable to Construction Site Installation and Throughout ne Execution of

Work 9

- III.4.1. Weekly Environmental and Social Inspections 9
- III.4.2. Reporting 9
- III.5. Health and Safety Management 11
- III.6. Information, Awareness-Raising, and Capacity Building 12

IV. ENVIRONMENTAL PROTECTION: REQUIREMENTS FOR MITIGATING

ENVIRONMENTAL IMPACTS 13

- IV.1. Maintenance and Waste Management 13
- IV.2. Preventive Measures Against Noise and Dust Emissions 14
- IV.3. Storage and Use of Potentially Polluting Substances 15
- IV.4. Fuels and Lubricants 15
- IV.5. Other Potentially Polluting Substances 15
- IV.6. Management of Accidental Pollution 15
- IV.7. Principle of Response Following Accidental Pollution 16
- IV.8. Protection of Natural Areas Against Fire 16
- IV.9. Preservation of the Site's Landscape Integrity 16
- IV.10. Protection of Biodiversity 17

- V. Manag ment of Social Risks and Impacts: Plan/Program/Measures to Manage Social Risks and Impac 18
 - V.1. Workforce Management Plan/Program/Measures 18
 - V.2. Workforce Influx Management Plan/Program/Measures 19
 - V.3. Plan/Program/Measures for the Prevention and Response to Gender-Based Violence:

Sexual Explicitation and Abuse (SEA) and Sexual Harassment (SH) 20

- V.4. Plan/Program/Measures for the Prevention of Damage to Persons and Property 21
- V.5. Plan/Program/Measures for the Management of Occupation of Persons in the Right-of-Way: Restriction of Access by Residents to Their Residences or Businesses and/or Right-of-

Nay or Tran it Easements (See also the Sub-Project Resettlement Plan, as applicable) 22

- V.6. Cultural Heritage Management Plan/Program/Measures 23
- V.7. Social Communication Plan/Program/Measures 24
- V.8. Complaint Management Plan/Program/Measures: The Complaint Management

vice ranism (CMM) 24

VI. SITE VITHDRAWAL AT THE END OF WORK 25

VII. APPE DICES 26

Appendix 1: Contents of the Site ESMP 26

Appendix 2: Properties That Make a Product Dangerous 29

Ni pendix 4: Risk Management of Exploitation and Sexual Abuse (SEA) and/or Sexual Harassment S.1: 30

Appendix 5. Codes of Conduct 31

App:ndix 6: Rapid Incident Reporting and Notification Form and Action Plan XXX 54

LIST OF ... CRONYMS AND ABBREVIATIONS

ILD: International Labor Office

CCES: En ironmental and Social Clauses

TSP: Spec al Technical Clauses

CGES: En ironmental and Social Management Framework

CI PA: Pla ning Framework for Indigenous Peoples

CIR: Resc tlement Policy Framework

E&S: Env. onmental and Social

SEA: Sext al Exploitation and Abuse

EFC: Collective Protective Equipment

PPE: Personal Protective Equipment

ESHS: En ronmental, Social, Health and Safety

MSDS: Sa ety Data Sheet

IIIMO: La or-Intensive

HS: Sexua Harassment

571: Sexue ly Transmitted Infections

In /h: Kilc neters/Hour

M. NEPDE D: Ministry of the Environment, Nature Conservation and Sustainable Development

MGP: Gric /ance Management Mechanism

MGPT: W rker Grievance Management Mechanism

STD: Sext Illy Transmitted Disease

NC: Non-Compliance

NES: Environmental and Social Standards

WHO: World Health Organization

XXXX Project Name

PCS: Social Communication Program PEE: Environmental Engagement Plan

ESMP: Environmental and Social Management Plan

PGMO: Workforce Management Plan PPMP: Stakeholder Mobilization Plan

PHSE: Environmental Health and Safety Plan

UGP: Project Management Unit

AIDS: Acquired Immunodeficiency Syndrome

OHS: Occupational Health and Safety HIV: Human Immunodeficiency Virus VAC: Violence Against Children GBV Gender-Based Violence

I. INTRODUCTION

This Environmental and Social Specifications template relates to (please describe the work cover d by these clauses). The template will also be used to draw the Contractor's particular at antion to the environmental, social, safety, and health services to be implemented during the execution of the work

The Contractor will be responsible for executing the work in accordance with the requirement and best practices presented in the project's Environmental and Social (E&S) documents, which reflect no only Cameroonian regulatory requirements but also the provisions of the World Bank's (poject lender Environmental and Social Standards (ESS). In the event of any differences or appropriate prevail. These provisions list all the environmental and Social Standards, the latter shall prevail. These provisions list all the environmental and social obligations to be implemented by the Contractor from the work start order until final acceptance of the works by the Project (where or their delegate).

The Contractor and the Project Manager must ensure that this Environmental and Soc 1 Condition (CCES) template is adapted to the context of the work corresponding to the contract is adjusting it to the project's environmental and social instruments, which may provide etails on the current state of the project area, as well as any specific risks and situations not addressed in this CCES

II. GENERAL OBLIGATIONS

- II.1. Responsibilities of the Contractor (the Contractor and its Subcontractors) The Contractor is solely and entirely responsible for compliance with this CCES. Subcontracting part of the work does not exempt it from full responsibility to the Contractor for compliance with these clause. It therefor has the following environmental and social obligations:
 - 1. It must prepare, before the actual start of on-site work, the Construction 5 to ESN P is compliance with the requirements of the Construction Site Environmental and Social Standard Committee (CCES) and the World Bank's Environmental and Social Standards:

It must implement the Construction Site ESMP throughout the period from contract signing to final accer ance of the works by the Project Owner or their delegate; 3. It must have a dedicated creanization and resources to ensure: the preparation of environmental and social documentation, environmental and social monitoring of construction activities. [] (ii) (iii) the definition of corrective measures in cases of non-compliance and the prevention of Lon-com liance. (iv) adequate and timely communication between the various parties involved; He i ast ensure compliance with good environmental, social, health, and safety (ESHS) 1 r. ctices. Cluding aspects relating to the prevention and management of GBV/SEA/HS incidents in the wor place and in communities, as well as the management of complaints and grievances related to the project: He n ist be familiar with, comply with, and enforce all regulations, laws, decrees, standards, and other appearance provisions of a socio-environmental nature, including those corresponding to a ional at I municipal areas that, in one way or another, are related to the work covered by the contract. In the absence of knowledge of one or more of these regulations, or others not specifically incicated and their corresponding updates, he is not exempt from the responsibility to comply with these regulations: With ut being exhaustive, the applicable regulations, laws, decrees, and standards presented in the following environmental and social texts, subject to these clauses, are as follows: Framew rk Law No. 96/12 of August 5, 1996, relating to environmental management, which provides, a particular, for the treatment of waste by companies and the protection of receiving en /ironme its and penalties for environmental damage; Law No 94/01 of January 20, 1994, on the forest, wildlife, and fisheries regime, which sets out the framevork and conditions for felling trees, whether or not they belong to permanent forest land; Law 19 3 on classified hazardous establishments such as quarries; Law No 98/005 of April 14, 1998, on the water regime: Law No 96/67 of April 8, 1996 on the protection of national road heritage, Law No 2016/017 of December 14, 2016 on the mining code, which governs the conditions for opening quarry sites and laterite borrow pits: Law No. 15/09 of July 4, 1985, relating to expropriation for public utility and compensation arrai gement : Law No. 12/007 of August 14, 1992, establishing the Labor Code, which sets out the conditions of an p oyment health, and safety at work; Decree N . 2013/00171/PM of February 14, 2013, on environmental impact assessments, which nay involve compensatory measures to be paid by contractors; Decree No 2012/2809/PM of September 26, 2012, setting out the conditions for sorting, collection, terage, tran portation, recovery, recycling, treatment, and final disposal of waste; Decree No 2011/2581 of 23 August 2011 regulating harmful and/or hazardous chemical substances: - Decree N . 2011/2582 of 23 August 2011 establishing the conditions for the protection of the iti ic sphere:

Decree N . 2003/418/PM of 25 February 2003 establishing the compensation rates to be awarded opviners w of are victims of the destruction of crops and cultivated trees for public purposes. This may serve a basis for property valuation in the event of accidental destruction or occupation of

Decree N 2011/2583 of 23 August 2011 regulating noise and odor pollution;

er ij orary si 2s by contractors;

Decree No. 2022/5074/PM of July 4, 2022, establishing the procedures for monitoring the social compliance of projects.

☐ The World Bank's Environmental and Social Standards that are relevant to the prect (See the Project's Environmental and Social Engagement Plan, available from the Project Management Unit).

- 8. It must develop internal regulations and implement codes of conduct app cable to all employees and subcontractors:
- 9. It must assume responsibility for any complaints related to non-complia ce with the environment.

II.2. Commitments of the Project Management

The Project Manager approves, approves, and transmits this CCES, including the site SMP, to the Project Owner, and ensures the rigorous application of said CCES.

The Project Manager (a) may at any time have the resources implemented inspected to verify compliance with the environmental regulations and requirements specified in the CCES; b) collect the recording and monitoring documents provided for in the organizational plans; (c) prepare the compliance sheet and approve the monthly, quarterly, or semi-annual technical reports on the Contractor's activities; (d) prepare the monthly, quarterly, or semi-annual monitoring activity reports as well as the final evaluation report.

II.3. Contractor's Internal Regulations

The Contractor must visibly display internal regulations in the various facilities of the base camp specifically prescribing: a ban on poaching; compliance with environmental requirements; hygien rules; and safety measures. These regulations must be signed by the Contractor and mac available to the territorially competent Labor Inspector. Upon recruitment; Each employee must be a ade aware of the main points of these internal regulations.

II.4. Controls, notifications, non-compliance management, and sarctions

II.4.1. Monitoring the implementation of the environmental and social causes of head of the commental and the commental a

The Contractor's compliance with and effectiveness of its implementation of the CCEs is monitored by the Project Manager, depending on the case, with the advice of its environmental, social and safety manager or a qualified technical manager with proven expertise in environmental and social matters. This monitoring is carried out during site visits, where corrective actions are additional to the Contractor. Depending on the nature of the activity being implemented, this monitoring may be addity, weekly, or monthly. The findings are recorded in monthly, quarterly, and semi-annual monitoring reports.

II.4.2. Notification of Non-Compliances

The Project Manager shall notify the Contractor in writing of any instances of failure to comply with or non-implementation of environmental and social measures. The Contractor must rect by any failure to comply with the requirements duly notified to it by the Project Manager. Resumption of work of additional work resulting from non-compliance with the clauses shall be the Contractor's exponsibility

II.4.3. Management of Non-Compliances

Non-compliances detected during inspections carried out by the Contractor or the Project Manage will be handled in a manner appropriate to the severity of the situation. Noncompliances will be defined a

liscrepancie with the requirements of the regulations in force, this CCES, the CGES, and the Construction Site ESMP. Non-compliances will therefore be divided into four categories:

- Obse vation Notification, for minor non-conformities such as the abandonment of household as ste in the open air. This level only requires verbal notification from the Project Manager to the epresentative, with the signature of the Observation Notification prepared by the Project Manager. The multiplication of Observation Notifications in an Activity Zone, at least three (03) times of the Contractor to take into account the Observation Notification within six (06) at rling day.
- Leve 1 non-conformity: for non-conformities that present a moderate and non-immediate risk n terms of the environment, society, health or safety, such as the inconsistent wearing of complete Personal Projects and Project Equipment (PPE). Non-compliance shall be notified in writing to the Contractor and must be resolved within five (5) working days. The Contractor shall send the Project Manager proof of resolution of the problem. After a visit and a favorable opinion, the Project Manager shall so if rm in viriting the closure of the non-compliance. In all cases, any level 1 non-compliance not go rected will in a period exceeding five (5) working days shall be elevated to level 2.
- Leve 2 non-compliance: Applicable to any non-compliance that presents an immediate or has significant consequences for the environment, social security, and occupational eith and significant consequences for the environment, social security, and occupational eith and significant consequences for the environment, social security, and occupational eith and significant consequences for the environment, social security, and occupational eith and significant consequences for the environment, social security, and occupational eith and significant consequences for the environment, social security, and occupational eith and significant consequences for the environment, social security, and occupational eith and significant consequences for the environment, social security and occupational eith and significant consequences for the environment, social security, and occupational eith and significant consequences for the environment, social security and occupational eith and significant consequences for the environment, social security, and occupational eith and significant consequences for the environment, social security, and occupational eith and significant consequences for the environment, social security and occupational eith and significant consequences for the environment, social security, and occupational eith and scale security a
- Leve 3 non-compliance: applicable to non-compliances of major severity presenting risks or nazing result of in major environmental and/or social damage such as the spillage of hydrocarbons on be ground, complete los of plastic and tire materials, filters, batteries, cases of death or partial or of physical abilities of a person, loss of resources and GBV incidents (EAS/HS/VCE). In the event contact the project owner's GBV focal point or the acting manager must immediately object owner's GBV focal point and the Project Owner. The project owner's GBV Manager and the Susper of the incident within 24 hours of receipt. A level 3 non-compliance results in he susper of physical abilities of a person, loss of resources and GBV incidents (EAS/HS/VCE). If an EAS/HS, the company's GBV focal point or the acting manager must immediately object owner's GBV Manager and the Project Owner. The project owner's GBV manager are world bank of the incident within 24 hours of receipt. A level 3 non-compliance results in of payment of the next statement until the non-compliance is resolved. If the situation of the non-compliance.

1.4.4. Cond tions for Suspension of Work

The Project lanager will conduct an assessment of the environmental and social management of the 20.1struction lite at the end of each month, based on the non-compliances reported during the period in the continuous ctor's responsiveness in resolving these non-compliances.

This assessment will result in either a favorable opinion or reservations or even penalties in the event of flagrant in a-compliance with environmental and social obligations, or deliberate failure to resolve le exted and eported non-compliances.

n he event discrious failure by the contractor (Level 3 Non-compliance), the Project Owner will have he option of suspending activities at the site concerned without financial implications for the Project Owner until orrective measures are properly implemented.

1.5. PROV. SIONS PRIOR TO THE EXECUTION OF WORK

II.5.1. Resources allocated to environmental and social management

The Contractor, depending on the scope of the work, must appoint an Environmental Nanager and Social Manager, based on and after prior notification of non-objection from the PMU and the Bank for the implementation of the site ESMP. This person will be permanently based in the Zone for the entire duration of the work. This person must be at a sufficient hierarchical level within the Contractor's organization to stop work if deemed necessary in the event of Level 2 or 3 non compliance, and to mobilize machinery, personnel, and equipment to implement a y corrective measures deemed necessary.

II.5.2. Construction Site Environmental and Social Management Plan (CSE 4P)

The Construction Site Environmental and Social Management Plan (CSEMP) is the sitingle reference document in which the Contractor defines in detail all the organizational and technic implements to meet the CCES requirements. The Construction Site ESMP covers the entire performs the date of contract signature to the date of issuance of the Certificate of Comple on issued by the Project Owner. It will be prepared by the Contractor upon receipt of the start-up service order.

The document, in provisional form, will be submitted to the Project Owner no later than 10 days befor work begins. The Construction Site ESMP will be finalized by the Contractor after takin into account the comments of the Project Owner/Delegated Project Owner, which will be submitted to the Contractor no later than 20 days after receipt of the provisional document. The final version will be submitted to the Project Owner no later than 10 days before work begins. The approved plan will constitute the charter for environmental and social issues throughout the construction period.

No physical work or activity shall begin in an Activity Zone before the Construction See ESM? has been approved by the Project Owner. During the execution of the work, whenever the Project Owner so instructs, the Construction Site ESMP will be updated by the Contractor and returned for approval. The revised version must highlight any new elements introduced into the document.

The content of the Construction Site ESMP to be prepared by the Contractor will be structure according to the scope of the work and, at a minimum, by the elements presented in App adix 1 of this document.

III. EXECUTION OF WORK

III.1. Construction Kick-Off Meeting

Before the start of construction, the Contractor and the Project Manager, under the super vision of the Project Owner, must organize meetings with the authorities, representatives of the local population including women, located in the project area, and the relevant technical services, to inform them of the scope of the work to be carried out and its duration, the routes involved, and the location is likely to be affected. This meeting will also allow the Project Owner to gather feedback from the local location is a likely to be affected. This meeting will also allow the Project Owner to gather feedback from the local location is a likely to be affected. This meeting will also allow the Project Owner to gather feedback from the local location is a likely to be affected. This meeting will also allow the Project Owner to gather feedback from the location is likely to be affected. This meeting will also allow the Project Owner to gather feedback from the location is likely to be affected. This meeting will also allow the Project Owner to gather feedback from the location of the location is likely to be affected. This meeting will also allow the Project Owner to gather feedback from the location of the location is likely to be affected.

III.2. Site Access and Installation

III.2.1. Access

Access to the site for construction purposes must be achieved in a manner that minimizes disruption and safety risks. To this end, the Contractor must define the most optimal access round, taking into account the aforementioned concerns. Access roads must be maintained by the companies using them (sweeping may be requested by the project manager).

Increased vigilance will be exercised to ensure that water flows are maintained in good condition at al times.

The project is an ager may also order the provision of equipment for watering and maintaining the roads. This will be ensured, in each of their sectors and for all stakeholders, by the companies holding the ratio is lots.

Each lot holder of the contract must be responsible for the specific operations to secure and protect the environment. I site.

Their bids will therefore include the costs associated with these services to preserve access conditions.

11.2.2. Trai le

n he event to at the work passes near sensitive areas, these areas will be precisely identified and marked out on the ground before the start of work in the presence of the project manager, a representative of the carthmoving company, and an environmental specialist. These preventive measures will minimize the construction on site's impact on the environment and thus avoid irreversible damage to the most east tive natical environments.

Not affic is permitted in the wetland with high environmental impact, as shown in the attached graphic. When removing machinery from the construction site area onto a paved traffic area, the contractor nust take all precautions (e.g., a cleaning pond) to avoid contaminating these roads.

11.2.3. Inst: lation

The Contrac or must submit an installation plan and the location of the construction site facilities to be project diveloper. The scope of these facilities is determined by the volume and nature of the work one carried out, the site personnel, and the number and type of machinery. The site installation plan number take in account the following facilities and protective measures:

The bound ries of the chosen site must, if possible, be at least: o 30 m from the roa:

200 : from a lake, watercourse, or marshy/flood-prone area; o

10) n from esidential areas.

When it is not possible to meet these three requirements, the Contractor in ist present the measures it plans to implement to avoid any list option to the elements under consideration for approval by the project nameger and the Contract Engineer.

- Clearing at 1 felling of trees must be avoided or limited. Useful or large trees (diameter greater than 50 cm) mu. be preserved and protected.
- Traffic land must be compacted and watered periodically. The site must provide adequate drainage of ainwate throughout its entire area, avoiding stagnation points.
- The site facilities must be marked with a HERAS-type fence or similar.

Ouring the elecution of the contract, the Contractor shall prepare and submit the following documents of he Projec Manager within a timeframe consistent with the Special Administrative Conditions, prior of the start of construction:

- the location of the land to be used;
- a list of agi ements made with the current owners and users of these areas and proof that these users have been; ble to find similar areas to continue their activities;
- a detailed i ventory of the various sites:
- a general p in indicating the various construction site areas, the planned locations, and a description of the plan, ed developments;
- a detailed a telenvironmental protection plan for the base camp, before construction begins; the anended wiste management plan;

- a description of the measures planned to prevent and combat pollution and accident: such as soil groundwater, and surface water pollution, fires and bushfires, and road accidents; a escription of the planned sanitation infrastructure and its organization;
- a list of measures planned to ensure a supply of food (meat, fish, etc.) and wood to worlers, and has planned to encourage the purchase of local products from the project area, with the exception of bushmeat, as well as a strict prohibition on the contractor's personnel from interfeing with the trafficking of wildlife and forest products:
- a plan for the redevelopment of the areas upon completion of the work;
- the articles of the site regulations dealing with environmental protection, waste, actic is planned in the event of an accident, vehicle driving obligations, vehicle repair and maintenance, e.g.

III.2.4. Permits and Authorizations Prior to Work

Any work must be subject to a prior information and administrative authorization proc dure. Before commencing work, the Contractor must obtain all necessary permits for the prinned work authorizations issued by local authorities, forestry services (in the event of deforestation, runing, etc.) mining or water services if necessary, labor inspection, network managers, environment authorities etc. Before starting work, the Contractor must consult with local residents, with whom it can make arrangements to facilitate the progress of the work.

III.3. Clearance of rights-of-way and network identification

III.4.1. Weekly

Environmental and Social Inspections

In addition to their own inspections, the E&S Manager will also conduct E&S inspections of the Activity Zones jointly with the Project Manager. Each inspection will result in a written report in form approved by the Project Manager, of the non-compliances with the CCES observed to the Activity Zone. In these reports, the non-compliances will be visually illustrated by cap oned digital photographs so that the location, date of the inspection, and the degree of the non-compliance ce illustrated are clear.

III.4.2. Reporting Monthly Reports:

The Contractor will submit a monthly E&S activity report to the Project Manager, su umarizing al E&S actions implemented during the previous period.

Incidents and Accidents. The company will immediately notify the PMU of any incide t or acciden within 48 hours of becoming aware of it, in accordance with the template provided in App ndix XXXX

A detailed report of the incident or accident will then be prepared within a timeframe so by the 3 ml following the initial notification, which will also propose all measures to prevent its occurrence (it accordance with the template provided by the Bank).

The E&S activity report will be submitted no later than 7 business days after the end of the morth in question. It will contain at least the following information:

- A status report on the personnel assigned to the work (contract status, representation gender, local populations, indigenous peoples where applicable, etc.), compensation adjustments, etc.),
- Presentation of the E&S personnel present at the end of the month;
- Work carried out during the month;
- Inspections carried out (location and frequency):

- Non-confo nities detected during the month, their severity, and a description of the analysis of the corresponding causes and corrective measures implemented;
- Lescription of actions taken during the month to comply with the CCES;
- Lescription of actions taken with stakeholders external to the work: local residents, local authorities, governmen agencies:
- Leaults of conitoring the following indicators:
- Mailabilit and quality of drinking water; o Management of hazardous and non-hazardous solid weste: o N magement of atmospheric and noise emissions:
- St: tus of Activity Zones
- Statistics on the recruitment of contract workers and community workers: number and type of 10 sitions, umber of women recruited locally, number of young people, number of vulnerable people, number of hours worked by all of the Contractor's community staff; o Health & Safety Statistics: Limber of ratal accidents, number of accidents resulting in lost time, number of accidents wi hout log time, accident frequency rate, serious illnesses, serious misconduct by the Contractor's le sonnel sheet attached as an appendix to the activity report, including analysis of the co responding causes and corrective measures applied).
- Monitoring of formal or informal complaints (negative media coverage, strikes or social conflicts, protests, complaints from communities, NGOs, or workers, or formal notification from authorities, ctc.) relating to the E&S risks and impacts of the work; including analysis of the corresponding causes and correct ve measures applied, o Review of training activities (subject, number and duration of sessions, number of
- pa ticipants) o Projected E&S action program for the coming
- Monitorin: of the implementation of the company's GBV/VCE/SEA/HS action plan from the ESMP.

The Contrac or must be aware that the public utility area related to the operation is the area likely to be a fected 17 the work. Work may only begin in areas affected by private rights-ofway when these ights-of-wa have been vacated following an acquisition procedure under the responsibility of the Government Borrower.

Before work begins, the Contractor must prepare a procedure for identifying the concessionaires' he works (draking water, electricity, telephone, sewer, etc.) on a plan, which will be formalized by a ej o t signed by all parties (Contractor, Project Manager, concessionaires).

III.4. Provisions Applicable to Site Installation and Throughout the Execution of the Work Quarterly reports:

This report will be included in the construction or infrastructure installation activity report, un narizing the Environmental and Social activities for the past quarter based on performance ne icators id ntified in the construction site ESMP. Quarterly reports must be submitted no later than 14 days after the quarterly deadline.

Regarding the notification of ESHS events, the project manager is informed, within one hour of the event, of (i) my serious bodily injury to a staff member, visitor, or any other third party caused by the concuet of the work or the behavior of the Contractor's personnel, or (ii) any significant damage to private property, or (iii) any significant damage to the environment. The project manager is also nin med, as oon as possible, of any accident related to the conduct of the work which, under slightly littlerent cor litions, could have caused bodily injury to people, damage to private property, or the en /i onment Semi-annual Report

Semi-annual ESMP implementation reports must be prepared and submitted to the N nistry of th Environment. Nature Conservation, and Sustainable Development (MINEPDED) and to th Departmental ESMP Monitoring Committees established by applicable regulations.

III.5. Health and Safety Management

The Contractor describes its Health and Safety management system in the construction ite ESVP. in the Health & Safety Plan section. This plan identifies and characterizes:

- All health and safety risks related to the conduct of the work:
- The risk prevention and protection measures planned for the conduct of the work, distinguishing, where applicable, between measures concerning men and women:
- The human and material resources involved:
- The work requiring work permits, and the emergency plans to be implemented in the event of a accident. The following risks must be given particular attention: o Risks related to exposure to nuisances; o Risks related to traffic accidents:
- o Risks related to opening trenches for laying foundations and pipes; o Risks related to manual and mechanical handling; o Risks related to poor hygiene:
- o Risks of falls; o Toxic risks; o Risks related to failure to take measures to protect against COVID-19 o Risks of electrocution.
- ☐ Weekly and daily health and safety meetings

The Contractor shall organize, at least once a week or at another frequency approved by the Projec Manager, a health and safety meeting on the construction sites where activities are carried out, with all employees assigned to this Activity Zone. Accidents and incidents from the past week and feedback is highlighted. Improvement actions are identified, documented, and evaluated are resolved. The project manager receives their reports. The Contractor organizes, per learn, a daily health and safety review before the start of activities in all Activity Zones where an activity is taking place. The meeting establishes the health and safety risks associated with the day's tasks as well as the prevention and protection measures. These meetings result in reports.

III.6. Information, Awareness, and Capacity Building

The work covered by the Contract will result in an information and awareness camp ign for loca populations and stakeholders regarding:

- The nature and schedule of the work;
- The people to be recruited and the recruitment procedures to be implemented;
- STDs and STIs (HIV/AIDS); Prevention of GBV/CSE/HS/VCE
- Participation of local residents in various meetings;
- Protection of road assets:
- Sustainability of the structure to be constructed.
- Health and safety risks during the post-construction period

The Contractor will conduct its information, awareness-raising, and capacity-building a livities under the supervision of the Project Manager and with the approval of the Owner.

These activities will include, among others:

- Preparing a communication plan to be submitted to the Project Manager for approval Organizing at least one train-the-trainer workshop on the fight against poaching, illegal logging, unsaritary conditions and pollution of waterways, and the fight against STDs and HIV-AIDS.
- Prevention of GBV/CSE/HS/VCE Producing communication materials, Preparing 1 ports.
- IV. ENVIRONMENTAL PROTECTION: REQUIREMENTS TO MITIGATE ENVIRONMENTAL IMPACTS

V.1 Mainte ance and Waste Management

Throughout the construction period, the Contractor shall ensure that the entire site and its surrounding treat are kepticlean and that the waste produced is properly managed by taking the following measures:

- Follow appropriate procedures for the storage, collection, transportation, and disposal of hazardous waste. For faste such as used oil, it is essential to collect it and deliver it to authorized collectors:
- Clearly ide tify and demarcate disposal areas, specifying which materials may be deposited in each area; Control the placement of all construction waste (including soil excavations) in approved disposal sit s (>300 m from rivers, streams, lakes, or wetlands);
- Place all gabage, metals, waste oil, and excess materials generated during construction in authorized are us, incomorating recycling systems and material separation;
- The Contrator will take the necessary steps to prevent dispersal by wind or rainwater, for example, before was a disposal:
- Products fr in stripping the Earthworks rights-of-way will be stored and possibly reused;
- Transport s il within the site to the sites to be filled or dispose of it at public landfills;
- Mi iimize \ aste gene: ation during construction and reuse construction waste where possible; The following it easures must be taken for site maintenance:
- Identify ar I demarcate areas for maintenance equipment (away from rivers, streams, lakes, or vie lands):
- En sure that all maintenance equipment activities are carried out within designated maintenance areas;
- Ne /er disp se of oil or pour it onto the ground, into waterways, low-lying areas, or into the cavities of disused parries.
- The Contrac or must avoid any spillage or discharge of wastewater, sewage, hydrocarbons, and no lutants of any kind into surface or groundwater. Discharge and emptying points will be indicated by the Contractor.
- The Contractor must place household waste in leak-proof bins that must be emptied periodically. In the event of vacuation by site trucks, the dumpsters must be sealed to prevent waste from escaping. For Lygiene Pasons and to avoid attracting vectors, daily collection is recommended, especially during the Contractor must dispose of or recycle waste in an environmentally sound manner. The Contractor is transport waste, if possible, to existing disposal sites.

Special atter ion must be paid to the management of specific waste, whether solid or liquid. The Contractor is ust identify the treatment channels for this waste and sign agreements with approved envice providers in the sector. The PMU will reserve the right to visit the operator's facilities to ensure heir capacitation to properly manage this electrical and electronic waste. At the end of each month, a equal to the produced.

IV.2. Preventive Measures Against Noise and Dust Emissions

The Contrac or shall pay particular attention to limiting potential noise nuisances. To this end, it must so noly with he noise thresholds prescribed by law.

thall ensure that the use of noisy machinery is limited to what is strictly necessary and shall shut to what is strictly necessary and shall shut to what those not in use (e.g., generators). Except in emergencies, noise pollution (machinery, vehicles, etc.) near residential areas shall be prohibited from 7 p.m. to 8 a.m., as well as on weekends and public to it ays.

The Contraction's personnel working at workstations where noise levels exceed the acceptable standard number undergoneerns, the hearing tests at frequencies defined by the occupational physician. In the event of affected employees must receive medical treatment at the Contractor's expense. These ests must also be conducted before the termination of the contracts. During the construction work, to

combat dust and nuisance, the contractor must limit the speed of construction-related traffic to 24 km/l on the streets within a 200-meter radius of the construction site, and limit the speed of a livehicles of the construction site to 16 km/h.

IV.3. Storage and Use of Potentially Polluting Substances

In general, the storage and handling of potentially polluting or hazardous substances (c ls, fuel, e c. must comply with the following principles:

- limitation of stored quantities;
- organized storage, on a site or in a manner that does not allow access to anyon outside the construction site:
- handling by responsible personnel equipped with PPE;
- marking of the storage site with a sign indicating the nature of the hazard.
- Liquid chemicals will be stored in a reservoir to prevent accidental spills and soil pollution; The chemicals used must be provided with a Safety Data Sheet (SDS) to be displayed to the storage location.

IV.4. Fuels and Lubricants

If the contractor uses fuels and lubricants on the construction site, the lubricants will be proof containers placed on a level, clean, and stable surface. The containers will be insusted from the accidental spills. Fuels will be stored in tanks in a space designed according to standards. The tank must be placed in a leak-proof collection container, the volume of which is at least two thirds that of the tank, to contain the liquid in the event of an accidental spill. The entire container must be construction site will be cleared of all traces or by-products.

IV.5. Other Potentially Polluting Substances

The use of other potentially polluting substances will be reported to the project manager before their use. The company will provide proof of the legality of their use, and the project manager will rolling the relevant technical services for authorization and, if necessary, the prescription of recaution in measures.

IV.6. Accidental Pollution Management

In the event of accidental pollution, the Contractor will immediately notify the project manager. Depending on the environmental component affected by the pollution, the relevant technical service will be notified. The Contractor will take all necessary steps to eliminate the cause of the problem one proceed with the treatment of the pollution. The prescribed precautionary meassines must be implemented quickly. Buffers must be available on site to absorb small-scale spills.

IV.7. Principle of Response Following Accidental Pollution

In the event of an accidental spill of polluting substances, the following measures must 2 taken:

- Avoid soil contamination by sprinkling specific absorbents; If a water source (well, seream, e.c.) i nearby, first avoid contaminating the water by blocking it, damming it, or earth dikes:
- Excavate the polluted soil at the infiltration surface;
- Treat the polluted areas in an environmentally sound manner (landfill, burial, or incineration depending on the nature of the pollution).

IV.8. Protection of Natural Areas Against Fire

Current regulations (forestry code) will be strictly enforced. Generally, the use of fire is prohibited of the construction site unless expressly exempted by the project manager, within the limits of the permit

tipulated by current national regulations. In this case, the Contractor will observe the following nini num in ructions:

Eu ning is nly permitted in light winds:

The site must be cleared of brush within a twenty-meter radius;

- The fire must be constantly monitored by a competent person equipped with firefighting equipment:

In he even of spread, emergency services and the project manager must be quickly alerted by any me ins;

The fire must be completely extinguished at the end of the burn. Covering with earth is prohibited.

V 9 Preservation of the Site's Landscape Integrity

It camage ill be caused to vegetation located outside the scope of the structures, access points, or or storage areas. In addition, protective measures should be taken for protected or rare resupecies.

Only tree felling authorized by the Forest Service is tolerated (comply with the provisions of the Forest Code in the vent of tree felling or deforestation). Penalties are incurred in the event of unauthorized the destruction of site vegetation. In the event of deforestation, felled trees must be cut ocal residents must be informed of the possibility of disposing of this wood at their convenience. Felled trees must not be abandoned on site, burned, or buried under earthworks.

The Contrac or must carry out compensation planting after the work in the event of deforestation or rea 'elling.

The naterial used for the work (particularly sand and gravel) must come from quarries and sand pits un horized a discontrolled by the Mining Service. In accordance with the provisions of the Mining Scotle, quarries and borrow pits must be rehabilitated.

he restoration before construction work can be required in the event of significant site modifications. At y environmentally sensitive areas must be avoided by the project (e.g., seasonal flood zones). Also, every precaulton must be taken to preserve water sources (wells, springs, fountains, ponds, etc.).

V.1). Biodi ersity Protection

n addition to complying with the resolutions of the Biodiversity Management Plan, which will be leveloped a d made available to the Contractor, the Contractor must take the following initial nearures dung the execution of the work:

Prohibit con ruction site facilities and base camps in the vicinity of the two parks, outside the buffer to ies;

Prohibit the opening of borrow pits and storage areas within the boundaries of said parks: - Prohibit the parch for timber (planks, stakes, and markers) within the said parks and their buffer zones;

Prohoit the consumption, hunting, and transportation of bushmeat by construction site be sonnel;

Avoi the installation of certain roadside facilities, including rest areas, toll booths, and weigh stations, wit in national parks and their buffer zones;

Obta a permits to search for borrow pits within the parks and buffer zones in accordance with he park's zo ing plan;

Colla orate with park rangers to select areas that can be dedicated to the exploitation of borrow pits, even in ritical situations of material shortages;

Plan. In collaboration with national park rangers, work near parks, taking into account the oca ions and periods of animal migration during their seasonal migrations;

- Develop tunnels or footbridges, as appropriate, for wildlife crossings, with the collaboration of conservationists who control the crossing points for these animals;
- Post physical signage at park entrances and exits, as well as at animal crosing points; Implement facilities such as speed bumps at these points to reduce motorist speeds.
- Develop communication plans and training/awareness sheets/posters in colla oration with conservationists for the benefit of the direct and indirect beneficiaries of the road. The endournest should highlight the project's protected species, enforcement measures, and regulatory equirements Awareness campaigns will be conducted by the conservation team for the benefit of construct of personnel, and by a local NGO for the benefit of local communities.
- Adopt educational and awareness-raising measures for staff, subcontractors and projec management to preserve park resources.
- V. Social Risk and Impact Management: Plan/Program/Measures to Manage Social Risks and Impacts

The Contractor must establish a detailed social management program for the construction site.

This detailed program must contain the following Plan/Program/Measures:

V.1. Workforce Management Plan/Program/Measures

In its Construction Site ESMP, the Contractor must describe its labor management procedure appropriate to the work and activities, and in accordance with the Project's Labor Management Procedures Manual (if the Project does not have one, the Contractor must prepare one). These procedures will describe how the Contractor's workers will be managed, in accordance with the requirements of national law and World Bank ESS No. 2. They will indicate how this ESS will apply to the Contractor's various categories of workers.

The principles to be followed when developing procedures are as follows:

- All workers will be informed of the terms and conditions of work and employment up a hiring
- All workers, even temporary workers, will be provided with an employment contract at a complet or certificates/certificates of service. The Contractor must document and provide each vorker, upon hiring, in a clear and understandable manner, with information regarding their rights upon the rights upo
- The law is explicit about the compensation system, working hours, and worker rig ts (including promotions, paid vacation, sick leave, etc.), and the freedom to join a legally constitute trade union
- The Contractor's employees shall be informed of all withholding and deductions made from their salaries in accordance with the provisions of applicable laws and regulations;
- The Contractor shall provide all newly hired workers with all necessary information an shall inform them of any changes occurring during the contract;
- Wages, working hours, and other applicable specific provisions shall be recorded in the employment contract:
- Occupational health and safety measures shall be applied to the project. The Contractor shall be responsible for their implementation;
- The Contractor shall keep complete and accurate records of the employment of labor or records shall include the names, ages, gender, number of hours worked, and wages paid fall workers. These records shall be summarized monthly and submitted to the Project Manager. Project worker will have access to facilities appropriate to their working conditions, including suitable canteens are rest areas (where applicable), gender-separated and well-lit sanitary facilities. In the accommodation services are provided to them, policies relating to the management and quality of accommodation will be developed to protect and promote their health, safety and well-being and provide or give access that take into account their physical, psychosocial, gender and ultural read

and SEA/F is risk prevention measures, such as separate spaces for men and women, the location of changing rooms and/or latrines in separate and well-lit areas, which can be locked from the inside, e.g.

Workers' (rganizations: In accordance with national law, workers have the right to form an association to join an organization of their choosing, and to bargain collectively without interference;

Aspects relating to labor protection, including child labor (girls and boys), minimum age, and forced vance mechanism will be made available to all workers. The Contractor's Personnel must of the grievance mechanism upon their engagement for the Contract and of the measures rotect them from any reprisals for using this mechanism. Measures will be put in place to make the grievance mechanism easily accessible to all Contractor's Personnel;

Subcontrac ing: The Contractor must include equivalent provisions and redress mechanisms in the event of no -compliance in their contractual agreements with subcontractors;

Social protection conditions (social security, insurance where applicable, etc.);

- En ployabi ty (career profile and training);

The provist in of drinking water and water for domestic purposes, taking into account local conditions for worker.

V.2. Plan/Program/Measures for Managing Labor Influx

This include the risks of social conflict between the local community and workers from elsewhere, all ich may be linked to religious, cultural, or ethnic differences, or based on competition for local cit behavior and criminality; and impacts on community dynamics depending on the provision of public services: The presence of workers can generate additional water, electricity, medical services, transportation, education, and social services; an increase in incidents of gender-based eased traffic and related accidents; among others.

This include for example, the recruitment of local labor, thereby reducing the contingent of workers remoutside the region and, at the same time, reducing the support structure for the work (housing, antiation, variety) iste, etc.) and also preventing the transferred assets and minimizing the problems of acreased prostitution and violence, among others. The Contractor shall provide training the problems of acreased prostitution and violence, among others. The Contractor shall provide training the problems are the potential for the spread of or community exposure to waterborne or vector-borne infectious diseases due to project activities that may be associated with the influence of permanent project workers; and (ii) on the worker code of conduct, defining acceptable and appropriate behavior with communities, as well as disciplinary measures.

The Contrac or shall not, except as permitted by applicable law, import, sell, give away, or otherwise listr bute all pholic beverages or drugs, nor authorize or permit the importation, sale, gift, exchange, or transfer of these by Contractor Personnel.

V.3. Gender-Bused Violence Prevention and Response Plan/Program/Measures: Sexual Exploitation and Abuse (SEA) and Sexual Harassment (SH)

SEA/SH in the workplace are the types of GBV most likely to occur or be exacerbated by the molementation of investment projects. Given the low probability of completely eliminating the risk of BEA/SH, the Bank's environmental and social framework recommends the prevention and mitigation of project-related SEA/SH risks.

The compan 's contract will include codes of conduct, the templates of which are provided in the appendices to this document. The codes of conduct will be signed and implemented by the company.

In addition, the company will implement measures and actions to prevent and address VBG/SEA/HS/VCE risks (gender-based violence, sexual exploitation and abuse, sexual harassing nt violence against children) within the work sites as well as the communities impacted by the computy'

Three codes of conduct are recommended: a code of conduct for companies, an individual cole of conduct, and a code of conduct for managers. These codes bind companies (and their s becontractors if applicable) and their employees to GBV issues.

The action plan to be implemented for the company will be based primarily on the Loject's 331 Action Plan, which includes, among other things, community awareness-raising, training for company employees and subcontractors and other stakeholders, and the implementation of a griefance mechanism with a mechanism for addressing GBV/CSA/SH complaints in accordance with a survivor centered approach.

Contractor Personnel must be informed, at the time of their engagement, of the SEA. H Respons Mechanism, which includes the principles, practices, roles, and responsibilities for religating and responding to cases of gender-based violence for the Contract. They must also be in ormed of the GBV:SEA/SH Complaint Management Mechanism and the measures in place to protect them from any retaliation for its use. For all other persons (including the Employer's Personne" and affected communities), information about this SEA/SH Response Mechanism, including how o submit at allegation or concern and the measures to protect against retaliation, must be posted in language understandable to the Contractor's Personnel, the Employer's Personnel, and affected communities in locations easily accessible to them.

The MGP's GBV/SEA/SH mechanism should primarily serve to:

- refer the survivor to a GBV Service Provider. Immediately upon learning of the omplaint, the Complaint Management Mechanism must assist the survivor by referring them to BV supror services for treatment. To this end, the company must ensure it has a reference list mad available by the project or identified by the said company. The support structures identified by the company mus be validated by the project's GBV manager.
- record the resolution of the complaint. The information retained by the 11GP will b documented but will remain strictly confidential, especially when it relates to the i entity of th complainant.

The SEA/HS Response Mechanism must allow for the submission of allegations or concerns in writing in person or by telephone, with appropriate provisions for confidential treatment, and allow for th submission of anonymous allegations. The Contractor must have a dedicated indivi ual with th appropriate skills, experience, and training to receive and review these allegations or coverns.

As part of the SEA/HS Response Mechanism, the Contractor must maintain and implement ethics being safe processes for investigating and addressing allegations of SEA and/or HS. These mc sures sl o ille determine the appropriate responses to the EAS and/or HS allegations, including the morsures set ou in Article 5.10 and other appropriate disciplinary measures in the case of Contractor Per onnel.

Any allegation of SEA and/or HS received by the Contractor (including through a

Subcontractor), the Employer, or the Project Manager must be documented and prompt! submit ed to the other Party and the Project Manager. While maintaining confidentiality regarding the person who suffered the alleged incident, where applicable, the documentation and presentation should include the type of alleged incident (sexual exploitation, sexual abuse, or sexual harassment), its conjection to the project, gender, age, and the psychomedical care of the person who suffered the alleged heident. Upon receipt of any allegation of SEA and/or HS described above, the Contractor mus immediately implement the SEA/HS Response Mechanism, as described in the project's GBV Action I an: SEA/HS

Alich is available for consultation at the project management unit level. V.4. Phan/Program/Measures to Prevent Damage to Persons and Property

The rafety m asures to be observed for site personnel and users are those aimed at protecting the health of personnel working on the site as well as those of residents living near the site. In this regard, the so it actor must comply not only with NES No. 2 (Employment and Working Conditions), but also with NES No. 4 (Population Health and Safety). These measures include the wearing of safety accidents, the company personnel on the site, dust control, and signage. To prevent workplace wearing of PPE such as gloves, helmets, safety shoes, nose covers, and other types of PPE depending on the workshop, is mandatory for everyone on the site. The company is required to this equipment on the site in sufficient quantity, and the project manager is responsible or ensuring strict compliance with these safety measures. The Contractor shall ensure that any lischarge (light and gaseous, and solid) likely to harm the health of local populations is limited. Similarly, he company (or a service provider) shall conduct awareness campaigns for local populations and health issues (COVID-19, prevention and treatment of STIs/HIV/AIDS, GBV/CSE/HS, pecupational diseases, malaria, unwanted pregnancies, etc.).

The Contrac or shall also ensure that the speeds of various vehicles and machinery are limited (less han 40 km/). Similarly, it shall ensure that all temporary diversions are identified in collaboration via h local residents and do not affect sensitive areas. In addition to the construction site signs bearing the project of ferences, the Company is also responsible for installing safety signs, such as those prohibiting access to the construction site by outsiders or those relating to traffic (truck exit, speed in it, cautio, during construction, etc.).

- The following measures must also be taken: Ensure the safety of traffic, pedestrians, livestock farmers and their hids on all construction and installation sites, through signage, installation of protection and guardrals, temporary crossings, etc., by redirecting their traffic to the least dangerous side of the work roads
- Train personnel, particularly drivers, to respect pedestrians and herds of animals;
- Trenches will be surrounded by solid barriers, if necessary;
- Ea riers an walkways will be lit at night:
- En ure the equired signage and security;
- Previde ad quate warning of work. Ensure the passage of vehicles, unless absolutely impossible;
- Roads will not be cut at any one time for more than half their width;
- -Trenches a ong roads and affecting their right-of-way will not be opened for a length exceeding 200 nr;
- Protect from any damage the walls of residents' homes, public highway structures such as curbs, boundary sones, etc., electrical or telephone lines, and pipes and cables of any kind found in the ground;
- Maintain i working order, throughout the duration of the work, the existing cables, pipes, and its allation ensuring the distribution of drinking water or the evacuation of wastewater. The Contractor hall not give, barter, or otherwise transfer any weapons or ammunition of any kind to any one, or llow its personnel to do so.
- 7.5. Plan/P: gram/Measures for managing the occupation of people in the right-of-way: restriction of access for local residents to their residences or businesses and/or right-of-way or transit easements. See also the Resettlement Plan for sub-projects, as applicable).
- The Contrac or must be aware that the public utility area related to the operation is the area likely to be a fected by the work. Work may only begin in areas affected by private rights-ofway when these

rights-of-way are vacated following an acquisition procedure that is the respons pility of the Government/Borrower.

Before starting work, the Contractor must prepare a procedure for identifying the contractor networks (drinking water, electricity, telephone, sewer, etc.) on a plan, which will be formalized by a report signed by all parties (Contractor, Project Manager, concessionaires). The Contractor or shall take all necessary precautions to prevent any type of damage to persons or property of any kent and including properties adjacent to the work, and shall be solely and exclusively responsible for equiring any damage or injury caused by and/or its work.

The Contractor may only commence work in areas where it is necessary to permanently to the land once the dispossession or physical displacement and subsequent clearance of the areas for the work have been completed, which shall be the responsibility of the Contractor. To this end, the Contractor shall provide a detailed schedule for the execution of the work. The area available for this project are described in the Work Relocation Plan, based on these specifications. To ensure the maintenance of existing services in the areas of direct influence, before the the Contractor must request the Contractor to formally communicate with the service entities of concessionaires (telephone, sanitation, water distribution, and gas) so that they can relocate any infrastructure likely to be affected by the work, so as not to harm the user population or the developmen of the work. At the Contractor's request, the Contractor must provide communication assistance to organizations, entities, or services related to the project's area of influence.

The Contractor may not restrict pedestrian and vehicular access to their homes and/or bus nesses during the work, avoiding or not restricting them as much as possible. When restrictions cannot be avoided, management plan including adequate temporary access and previously agreed upon with the purite concerned will be prepared for approval by the Contracting Party. The Contractor will implement the plan once approved by the Contractor. For work requiring temporary traffic interruptions, the Contractor shall submit its detailed work schedule to the Project Manager at least one (1) morth in advance. After approval, the Contractor shall be responsible for posting this interruption schedule wherever necessary, and for providing official information to local authorities and the public (e.g., by radio). Under no circumstances may traffic interruptions exceed four (4) consecutive hours at night.

The Contractor shall inform the Contractor if, during the work, it is determined that crossing or transisservices are required for the work, including information on the type and dimension, so that the Contractor can proceed with the request to stop the traffic.

The contractor is required, throughout the duration of the construction site and along the entire length of the sections included in its contract, to maintain traffic flow at its own expense if eccessary by constructing diversions and temporary structures to cross rivers and waterways. It moves, at its own expense and under its own responsibility, install rain barriers to protect its work. It remains liable for any damage, whether caused by its own equipment or by a third party, until provisional ecceptance.

V.6. Cultural Heritage Management Plan/Program/Measures

To enable the project to generate positive impacts on the host social environment, the Contrac or i required to hire (apart from its technical management staff) as much labor as possible in the earea where the work is being carried out, in order to promote local socioeconomic benefits and redure the risks of GBV, SEA/HS, and the spread of STDs/AIDS. If qualified personnel cannot be found locally, it is permitted to hire labor outside the work area. It must comply with the project's labor management procedure.

The Contractor will ensure:

- Avoid the project from altering historical, archaeological, or cultural sites;

- Address the concerns of women and encourage their involvement in decision-making:
- Pri pritize recruitment of unskilled labor from the local population. The following measures must be taken in the event that objects of cultural or religious value are discovered during excavations:
- Step work mmediately upon the discovery of any material of possible archaeological, historical, paleontological, or other cultural value, inform the developer of the finds, and notify the relevant authorities:
- Fro tect the objects as much as possible by using plastic covers and, where necessary, take measures to a tabilize he area to adequately protect the objects:
- Fe ume work only after receiving authorization from the relevant authorities.

V.7. ocial Communication Plan/Program/Measures

The Contractor will prepare a Social Communication Program (SCP) aimed at informing the unrounding opulation about the specific aspects of the work before it begins. The SCP will inform he communities (i) of the work schedule and their needs (e.g., access restrictions, etc.); (ii) the progress of the work and the scheduling of new front openings, the need to stop work or interrupt traffic; (iii) proventive in assures to be adopted to ensure the protection of the environment and local populations; and (iv) chain less and means of communication through which the population can express their doubts, so in plaints, and suggestions.

The PCS wi include the production and printing of posters, leaflets, brochures, and other graphic naterials, with will be distributed to the community and placed in locations that provide access to naturation or all. This material must receive the Contractor's prior approval before its distribution.

V.8. Irievance Management Plan/Program/Measures: Grievance Management Mechanism GMM)

The Contractor shall organize and manage a grievance management system for cases that may arise luting the execution of the work. The Contractor shall be responsible for registering the grievance in ith the Project's GMM, including the date of its execution, the response and date to the complainant or the referral of the complaint to the Contractor, if it is not within its area of expertise. Contractor shall provide a mechanism for easy access to complaints from workers and their organizes adding we king conditions, with a guarantee of return to the complainants, without any retaliation. This mechanism for easy access to emplainants, without any retaliation. Sm shall be linked to the GMM established by the Project to ensure transparency and esponding to and resolving grievances/grievances. To this end, the PMU will be involved processing, and archiving complaints/grievances at all levels, in accordance with the PMI and M. 3PT.

A spreadshes containing cases and information on their processing and resolution will be presented to he project no mager and the client on a monthly basis.

Complaints, a accordance with the Project PMM, may be submitted in person at the construction site, using the telephone provided by the contractor, or via the Project-enabled telephone and channels.

The Contractor will disclose the complaint channels through signs to be installed at least on the construction site and in easily understandable graphic documents produced as part of the connunication program. On construction sites, MGP information panels will be removable for enjorary sites and, depending on the duration of the work, for permanent sites. They will be fixed in blaced in frequently visited locations and easily accessible to all persons with access to the sites e.g., entrances to construction sites and living quarters, construction site notice boards, etc.).

Complaints vill be analyzed and resolved according to their nature and complexity. Complaints an icled by the Contractor generally include elements related to the risks and direct impacts of the

work, inappropriate conduct with the communities, risks to the health and safety of the community the could be caused by the project's activities, equipment, and infrastructure, and potential community exposure to disease.

The Contractor will systematically record all complaints submitted to the project owner for case. The do not fall within its resolution coverage. A plan containing the cases that have arise along with information on the process and resolution, will be submitted to the project owner on a conthly has is The project owner or the delegated project owner are responsible for complaints the care not the responsibility of the Contractor.

VI. SITE REMOVAL AT THE END OF THE WORK

Upon completion of the work, the Contractor must carry out all work necessary to restor the site to it original condition. The Contractor shall recover all its equipment, machinery, and materials. It may not abandon any equipment or materials on the site or in the surrounding area. Conce the areas in demolished and the demolition materials are stored at a suitable site approved by the engineer. Upon relocation, the facility's drains are cleaned to prevent accelerated erosion of the site.

If it is in the Project Owner's interest to recover the fixed installations for future use, the / lministrat or may request the Contractor to transfer to it, without compensation, the installatic s subject to demolition during a relocation. After the equipment has been removed, a report noting to e restoration of the site must be drawn up and attached to the work acceptance report.

VII. APPENDICES

Appendix 1: Contents of the Construction Site ESMP

- 1) Description of activities likely to generate environmental and social risks and it pacts for the subproject in question;
- Description, in light of the receiving environments, of the environmental and so tial risks and impacts, hygiene, health and safety at work, and EAS/HS aspects to be managed (This escription of the activity areas must present the site inventory supported by photographs before the start of operations).
- 3) The Contractor shall document, using color, dated, and georeferenced photographs. the situation of all areas, from a consistent viewpoint and angle, before the start of work, at each significant stage of the work, and until provisional acceptance.
- 4) E&S Risk and Impact Mitigation Measures: procedures and plans to be reported requency a follows:
- Appropriate procedures for the storage, collection, transportation, and disposal of haze dous we ste:
- Preventive measures against noise pollution and dust emissions:
- Principles for the storage and use of potentially polluting substances:
- · Measures for protecting natural areas against fire:
- Procedure for managing non-compliance;
- · Solid waste management plan:
- Incident investigation procedures;
- Hygiene, health, and safety plan. A health and safety plan will be an integral part of the Construction Site ESMP to ensure the safe implementation of activities on the construction site. As such, in said plan, the contractor will:
- Identify hazards to safety, hygiene, and health, including personnel exposure to chemic is, biological hazards, physical hazards, etc.;
- Describe work methods to minimize hazards and control risks:
- List the types of work requiring a work permit;

- Le cription of appropriate personal protective equipment for each workstation;
- Le cription of collective protective equipment at the workplace; A presentation of the medical system in the area of activity (medical equipment, medical personnel, treatment center, emergency nuclical evaluation procedure);
- A descript in of the internal organization and actions to be taken in the event of an accident or incident.
- Workforce nanagement plan/program/measures:
- \/crkforce aflux management plan/program/measures;
- Ce ider-Ba ed Violence prevention and response plan/program/measures: Sexual Exploitation and
- F.b.ise (SE) and Sexual Harassment (SH);
- Fersonal ar 1 property damage prevention plan/program/measures;
- Fight-of-Way occupation management plan/program/measures: restriction of access for residents to their residences or businesses and/or right-of-way or transit easements (See also the Sub-Project Felettleme t Plan, as applicable);
- Cu tural He itage Management Plan/Program/Measures;
- Social Con nunication Plan/Program/Measures;
- Conplaint: Management Plan: Complaints Management Mechanism (MGP)
- · Fines and I enalties:
- 5) Respons silities for implementing the construction site ESMP The
- esponsibilit for implementing the construction site ESMP must:
- prov. e a precise description of the entity responsible for implementing mitigation and non-toring reasures
- special staff training and any additional measures that may be necessary to support the mplemental on of mitigation measures and any other recommendations of environmental and social significance.

i) It ipleme, tation schedule and cost estimate.

A schedule 1 r implementing the measures to be taken within the project, indicating the various tages and pordination with the overall project implementation plans. An estimate of its investment a direcurring costs, as well as the sources of financing for ESMP implementation.

7) Monitori g plan

- The ESMP 1 ust define the monitoring objectives and indicate the nature of the actions carried out in this rejurd, linking them to the effects examined in the environmental and social assessment in the mitigation measures described. It shall provide:
- a letailed and technical description of the monitoring measures, including the parameters to be measured the methods to be used, the sampling locations, the frequency of measurements, the detection mits (if applicable), and a definition of thresholds that will indicate the need to apply a crrective measures; and
- specific n tigation measures, and ii) provide information on the progress and results of the mitigation actions.
- 2) An estimate of its investment cost and recurrent costs, as well as the sources of financing for its implementation.

Appendix 2: Properties that make a product dangerous

- 1. Explosive Substances and preparations which may explode under the effect of a filme or which are more sensitive to shock or friction than dinitrobenzene
- 2. Oxidizer Substances and preparations which, in contact with other substances in particula flammable substances, exhibit a strongly exothermic reaction
- 3. Highly flammable Substances and preparations (i) in the liquid state (including extremaly flammable liquids), whose flash point is below 21°C, or which can be heated to the point of igniting in air at room temperature without the addition of energy; or (ii) in the solid state, which can be easily ignited by a brief action of an ignition source and which conting to burn of consume after the removal of the ignition source or (iii) in the gaseous state, which are flammable in air at normal pressure; or (iv) which, upon contact with water or moist in produce highly flammable gases in dangerous quantities
- 4. Flammable Liquid substances and preparations with a flash point equal to or greener than 21°C and less than or equal to 55°C
- 5. Irritant Non-corrosive substances and preparations which, upon immediate, rolonged, o repeated contact with the skin and mucous membranes, may cause an inflammate y reaction
- 6. Harmful Substances and preparations which, upon inhalation, ingestion, or penet ation through the skin, may cause risks of limited severity
- 7. Toxic Substances and preparations (including very toxic substances and preparations) which, upon inhalation, ingestion, or penetition through the skin, may cause serious, acute, or chronic risks, or ever death
- 8. Carcinogenic Substances and preparations which, upon inhalation, ingestion, or penetrat of through the skin, may produce cancer or increase its incidence
- 9. Corrosive Substances and preparations which, upon contact with living tissue may exert a destructive effect on the latter
- 10. Infectious Materials containing viable microorganisms or their toxins, which are 1 nown or have good reason to believe cause disease in humans or other living organisms
- 11. Toxic for Substances and preparations which, if inhaled, ingested, or penetrated eproduct of through the skin, may produce or increase the frequency of nonhereditary adverse effects it offspring or impair reproductive functions or abilities
- 12. Mutagenic Substances and preparations which, if inhaled, ingested, or pener ated through the skin, may produce or increase the frequency of hereditary genetic defects
- 13. Reacts with water Substances and preparations which, upon contact with water, i'r, or an acid emit a toxic or very toxic gas
- 14. Sensitizer Substances and preparations which, upon inhalation or penetration through the slin may give rise to a hypersensitization reaction such that further exposure to the substance of preparation produces characteristic adverse effects. This property should only be considered in test methods are available.
- 15. Eco toxic Substances and preparations that present or may present immediate or de agreerisks to one or more components of the environment.
- 16. Dangerous for the Substances and preparations that may, after disposal, give rise, by an environment means whatsoever, to another substance, for example a leaching poduct, which has one of the characteristics listed above.

Appendix 4: Risk Management of Sexual Exploitation and Abuse (SEA) and/or Sexual

larassment 3H)

n accordanc with Section III, Qualification Criteria and Requirements. Form ANT-4

Sexual Exploitation and Abuse (SEA) and/or Sexual Harassment (SH) and Orm on Sexual Exploitation and Abuse and/or Sexual Harassment (or equivalent the Tender Document), the Contractor must apply the following codes of conduct:

Appendix 5. Codes of Conduct

n accordance with the content of the Gender-Based Violence Prevention and Response Plan Program: Sexual Exploitation and Abuse (SEA) and Sexual Harassment (SH) (see absection \ 2.3), three codes of conduct are recommended. These are: a code of conduct for companies, a individual code of conduct, and a code of conduct for managers. These codes bind companies (and their subcontractors, if applicable) and their employees to GBV issues.

i) COMPA Y CODE OF CONDUCT

Con mitmer:

undertakes to ensure that the project is implemented in a manner that minimizes any exactive important comply with environment, communities, and its workers. To achieve this, the company with environmental, social, health, and safety (ESHS) standards and ensure that excupational health and safety (OHS) standards are met. The company also commits to maintaining an environment in which Gender-Based Violence (GBV), including Sexual Exploitation and Abuse (SEA), Sexual Harassment (SH), and Violence Against Children (VAC), do not be company.

Therefore, to ensure that everyone involved in the project is aware of this commitment, the company dhering to the following fundamental principles and minimum standards of behavior, ply without exception to all employees, associates, and representatives of the company, noted ding suitable to the following fundamental principles and minimum standards of behavior, ply without exception to all employees, associates, and representatives of the company, and the following fundamental principles and minimum standards of behavior, and the following fundamental principles and minimum standards of behavior, and the following fundamental principles and minimum standards of behavior, and the following fundamental principles and minimum standards of behavior.

DEFINITIONS OF TERMS

Se at al Expl Itation and Abuse (SEA): Any abuse or attempted abuse of a position of vulnerability, linferential power, or trust for sexual purposes, including, but not limited to, profiting financially, ociclly, or politically from the sexual exploitation of another person. Sexual abuse is defined as "the actual or the atened physical intrusion of a sexual nature, by force, under duress, or under unequal concitions." Vomen, girls, boys, and men may be subjected to sexual exploitation and abuse. In World Bank-financ d projects, project beneficiaries or members of project-affected populations may be subjected to exual exploitation and abuse. Sexual Harassment (SH): Any sexual advance, request for exual favor (e.g., making promises of favorable treatment or threats of unfavorable treatment based on sexual action, and any other unwanted verbal or physical behavior or gesture of a sexual nature that could reason bly be perceived to offend or humiliate another person, when such behavior disrupts verl, is ma e a condition of employment, or creates an intimidating, hostile, or offensive work and onment Sexual harassment is not always explicit or obvious; it can include implicit and subtle icts, but it al vays involves power and gender dynamics in which a person in power uses their position one rass and her based on their gender. Sexual behavior is unwanted when the person subjected to it leants it uncesirable (e.g., looking someone up and down, kissing or blowing kisses; making sexual ni uendos b making noises; brushing against someone; whistling and catcalling; giving personal gitts). Both vomen and men can experience SH.

Perpetrator/Aggressor: The person(s) who commit(s) or threaten(s) to commit in act(s) of GBV/SEA/SH or VAC.

Survivor(s): The person(s) negatively affected by GBV, SEA, or SH.

Worksite: The location where infrastructure development work is taking place on behalf—fithe project Consulting assignments have the locations/sites where they are carried out as worksite(s).

Consent: Is the informed choice underlying a person's free and voluntary intention, a cceptance, of agreement. There can be no consent when such acceptance or agreement is obtained the ough threats force, or other forms of coercion, abduction, fraud, deception, or misrepresentation. In accordance with the United Nations Convention on the Rights of the Child, the World Bank consider—that conservations.

cannot be given by children under the age of 18, even if the national law of the country weere the Cod of Conduct is introduced considers the age of consent to be lower. Lack of knowledge of the child age and the child's consent cannot be invoked as a defense.

Consultant: Any organization or individual that has been contracted to provide consulting services for the project and has hired managers and/or employees to perform this work.

Employee: Any person who provides labor to the firm or consultant in the country, on the project site or elsewhere, under a contract or employment agreement for remuneration, whether formally of informally (including unpaid interns and volunteers), without management or supervisor responsibility over other employees.

Child: A term used interchangeably with the term "minor," which refers to a person un er the a go o 18. This is in accordance with Article 1 of the United Nations Convention on the Rights of the Child.

Contractor: Any business, corporation, organization, or other institution that has be a awarcell contract to provide construction services for the project and has hired managers and/or imployees to perform this work. This includes subcontractors hired to perform activities on behalf of the contractors

Site environment: The "project area of influence," which is any location, urban or ural, directly affected by the project, including human settlements.

Sexual exploitation: This is defined as the abuse of a position of vulnerability, authorial, or trust for sexual purposes, particularly for financial, social, or political gain.

Manager (project manager or works manager): Any person providing labor to a company or consultant on or off-site, under a formal or informal employment contract and in exchange for salary, vitil responsibility for controlling or directing the activities of the team, unit, division, or sime are entity of company or consultant, and with responsibility for supervising and managing a predefited number of employees.

Occupational Health and Safety (OHS): A set of measures designed to protect the safe a, health, and well-being of those working or employed on the project. Compliance with these standards at the highest level is a fundamental human right that should be guaranteed to every worker.

Grievance and Complaints Management Mechanism (GCM): A process established by a project to receive and address complaints.

Accountability and Confidentiality Measures: Refers to the preservation of the privacy and sold dentiality of the survivor at all stages of the intervention by ensuring that the identity of those nyolved is respected. The measures instituted hold contractors, consultants, and the client accountable of establishing a fair system for handling GBV, SEA, and HS cases. Environmental, Social, Health, and Safety (SHS) Standards: A general term covering issues related to the project's impact on the environment communities, and workers.

Company Environmental and Social Management Plan (CESMP): The plan prepared by the company hat describes how it will carry out construction activities, in accordance with the project's Environmental and Social Management Plan (ESMP).

313V/SEA/S 1 and VAC Allegations Procedure: The prescribed procedure for reporting incidents of 313V/SEA/S 1 or VAC.

Child Protection: An activity or initiative aimed at protecting children from all forms of harm, but itsularly to ose resulting from VAC.

Response Pr. .ocol: Mechanisms in place to respond to GBV/SEA/SH and VAC incidents. Child sexual oricitation: his behavior allows an abuser to gain a child's trust for sexual purposes. This allows an offender to entablish a relationship of trust with the child and then seek to sexualize that relationship.

Online child olicitation: This involves sending electronic messages with indecent content to a recipient he sender be leves to be a minor, with the intention of inducing the recipient to engage in or submit to exhault activity.

Bury ivors: I dividuals negatively affected by GBV/SEA/SH or VAC. Women, men, and children can be survivors of VAC. Gender-Based Violence (GBV): An umbrella litterences erm that refers to any harmful act perpetrated against a person's will and based on societal etween men and women (gender). It includes acts that cause physical, sexual, or barry. Thes acts can occur in the public or private sphere (Inter-Agency Standing Committee (IASC), 2015).

The six main types of GBV are:

- Rape Non-consensual penetration (however slight) of the vagina, anus, or mouth with a penis, otl e body p rt, or an object.
- Sexul assault: Any form of non-consensual sexual contact, even if it does not result in penetration. Examples include attempted rape, as well as unwanted kissing, fondling, or touching of the genitals and buttocks.
- remotion, lonus, or the offer of certain amenities) or threats of unfavorable treatment (e.g., loss of an poyment based on sexual acts, or other forms of humiliating, degrading, or exploitative behavior.
- Physical as ault: An act of physical violence that is not sexual in nature. Examples: hitting, slapping, s rengling, urting, shoving, burning, shaking, shooting or using a weapon, acid attack, or any other act that cau es pain, physical discomfort, or injury.
- Forced mar lage: the marriage of an individual against their will.
- Legrivation of resources, opportunities, or services: deprivation of legitimate access to economic resources/a sets or livelihoods, education, health, or other social services.

- Psychological/emotional abuse: the infliction of mental or emotional pain or harm. Examples: threat of physical or sexual violence, intimidation, humiliation, enforced isolation, harassn ent, stalking unwanted solicitation, remarks, destruction of cherished possessions, etc. - Child: a term use interchangeably with the term "minor," which refers to a person under the age of 3. This is it accordance with Article 1 of the United Nations Convention on the Rights of the Child

Consent: The informed choice underlying a person's free and voluntary intention, a ceptance, o agreement. Consent cannot be obtained when such acceptance or agreement is obtain d by the its force, or other forms of coercion, abduction, fraud, deception, or misrepresentation. In ac ordance with the United Nations Convention on the Rights of the Child, the World Bank consider that consen cannot be given by children under the age of 18, even if the national law of the country we ere the Cod of Conduct is introduced considers consent to be a lower age. Lack of knowledge of the child's age and the child's consent cannot be invoked as a defense. Violence Against Children (VAC): Ph. sical. sexual emotional, and/or psychological harm, neglect, or negligent treatment of minor children i.e., children under the age of 18). This includes the use of children for profit, labor, sexual gratification, or any other personal or financial gain. It also includes other activities such as the use of computers, nobile photes video devices, digital cameras, or any other means to exploit or harass children or to access all ile pornography.

Trafficking in persons: The recruitment, transportation, harboring, or receipt of person by means of the threat or use of force or other forms of coercion, of abduction, of fraud, of deception of the abuse of power or of a position of vulnerability, or of the giving or receiving of payments r benefits to achieve the consent of a person having control over another person, for the purpose o exploitation Exploitation includes, at a minimum, the exploitation of the prostitution of others or cher forms o sexual exploitation, forced labor or services, slavery or practices similar to s'avery, ser itude, or th removal of organs.

PRINCIPLES, MORAL VALUES, ETHICS, AND ATTITUDES TO BE RESPEC ED

Project workers and all project implementation stakeholders are obligated to respect the rinciples and moral values to facilitate academic and professional life and to protect learners from all forms of a pase including gender-based violence (GBV), sexual exploitation and abuse (SEA), sexual har ssment (SH) and violence against children (VCE).

The following acts of discrimination, harassment, and violence are strictly prohibited and severely punished for all project stakeholders (members of the educational community). 1 Any act o discrimination in interactions with project beneficiaries or members of the local community, or an area staff (of the host company, training center, etc.) based on race, color, sex, age, religin, language marital status, family status, political belief, national, ethnic, or social affiliation, physical or merta disability, birth, sexual orientation, gender identity, or any other status.

- Any act of sexual harassment, or inappropriate, harassing, threatening, abu ve. sexually provocative, degrading, or culturally inappropriate language or behavior.
- Any act of violence, including sexual and/or gender-based violence, that may cause physical psychological, or sexual harm, the threat of such acts, coercion, and deprivation of liber v. 4. Ar v ac of exploitation or abuse of power, including sexual exploitation and abuse, such as the exchange of money, employment, goods, or services for sex, including sexual favors or other forms chumilic ting degrading, or abusive behavior.
- 5. The employment and exploitation of children within the company, including sexual puse or othe inappropriate behavior towards children, including sexual intercourse and early marriag ; in add tion the safety and protection of children in the project areas and surrounding areas must be insured.

Committing the prohibited acts listed above will be immediately punished by dismissal upon first becovery of the offense, with the transmission of the characteristic elements of the offense for legal y the competent public authority if reported (with the informed consent of the survivor). In a ldition, any repeated act of harassment that has the purpose or effect of degrading working ely to violate rights and dignity, harm physical health, or compromise professional future vil be subject to disciplinary action.

Finally, no exployee may be disciplined, dismissed, or subjected to discriminatory measures for having in largone oxerfused to undergo the acts or behaviors defined above, or for having witnessed such acts or behaviors reported them, or reported them to their superiors.

General

- The comp ny—and consequently all employees, partners, representatives, subcontractors, and suppliers— a committed to complying with all national laws, rules, and regulations specific to environmental, social, and GBV standards.
- -The compary is committed to fully implementing its "Environmental and Social Management Plan" (PGESE).
- The Company is committed to treating women, children (persons under the age of 18), and men with respect, regardless of race, color, language, religion, political or other opinion, national, ethnic, or social origin, wealth, disability, citizenship, or any other status. Acts of GBV/SEA/HS and VCE constitute a violation of this commitment.
- -The Comp by ensures that interactions with members of the local community are conducted with respect and without discrimination.
- Language and behavior that is demeaning, threatening, harassing, abusive, inappropriate, or culturally or sexuall inflammatory are prohibited among all Company employees, associates, and representatives, including subcontractors and suppliers.
- The Company will follow all reasonable work instructions (including those regarding environmental and social and ards).
- The compa y will protect property and ensure its proper use (for example, prohibit theft, negligence of waste).

Health and S fety

The Comparative will ensure that the project's Occupational Health and Safety (OHS) management plans of ectively implemented by Company personnel, as well as subcontractors and suppliers.

The Company will ensure that all personnel on the construction site wear the appropriate Personal Protective Equipment (PPE) as prescribed, to prevent avoidable accidents and to report conditions or precices that pose a safety risk or threaten the environment.

The Compar will:

- Pre hibit the consumption of alcohol while working;
- Fro hibit the use of narcotics or other substances that may impair one's ability to function at any time.
- The Compar will ensure that adequate sanitation facilities (licensed, clean, and gendersensitive) are available to orkers on the site and in all project worker accommodations.

Gender-Base | Violence and Violence Against Children

Acts of GBV SEA/HS and VAC constitute serious misconduct and may therefore result in sanctions, noted ding per alties and/or dismissal, and, where appropriate, referral to the police for further action.

All forms of GBV/SEA/HS and VAC, including the solicitation of children, are unaccepable, what he they occur in the workplace, in the vicinity of the workplace, in worker camps, of in the local community.

- Sexual harassment - for example, it is prohibited to make unwanted sexual advances, equest sexual favors, or engage in verbal or physical behavior of a sexual nature, including subtle cts. - Sexual favors - for example, it is prohibited to promise or perform favors conditional on sexual acts, or other forms of humiliating, degrading, or exploitative behavior.

Any sexual contact or activity with children under the age of 18, including through digital media, i prohibited. Lack of awareness of the child's age cannot be used as a defense. The child's consentable cannot be used as a defense or excuse.

Unless there is full consent from all parties involved in the sexual act, sexual interactions between company employees (at any level) and members of the surrounding communities are prohibited. This includes relationships involving the withholding/promise of a benefit (monetary or non-monetary) to community members in exchange for sexual activity—such sexual activity is confidered 'non-consensual" under this Code.

In addition to the sanctions applied by the company, legal action will be taken against perpetrators of GBV/SEA/SH or VAC, as appropriate. All employees, including volunteers and contractors, are strongly encouraged to report suspected or actual acts of GBV/SEA/HSV and/or VAC or mmitted by colleague, whether within the same company or not. Reports must be submitted in accordance with the project's GBV/SEA/HSV and VAC Allegations Procedures.

Managers are required to report and respond to suspected or actual acts of GBV/SE/ 'HSV anc/o VAC, as they are responsible for upholding the company's commitments and holding their cliec reports accountable for these acts.

Managers will ensure that no retaliatory actions (suspension or other sanctions) are aken agains individuals who report suspected or actual acts of GBV/SEA/HSV/VC.

III.1.5. Implementation

- 1. To ensure that the principles set out above are effectively implemented, the company indertal entire ensure that:
- All managers sign the project's "Manager Code of Conduct," which details their responsibilities and involves implementing the company's commitments and enforcing the obligations of the "Individual Code of Conduct."
- All employees sign the project's "Individual Code of Conduct," confirming their commitment to complying with ESHS and OHS standards and not being perpetrators or ac omplices of GBV/SEA/HS or VAC.
- The company and individual Codes of Conduct must be prominently displayed in vorker camps offices, and public areas of the workplace. Examples of these areas include site wailing, rest. and reception areas, canteens, and health centers.
- Posted and distributed copies of the Company Code of Conduct and the Individual Co e of Conduc must be translated into both official languages and in formats understandable by ine viduals vitil limited or no reading skills in the official languages.
- A designated individual must be appointed as the company's "Focus Point" for addressing GBV/SEA/HSV and VCE issues, including representing the company on the GBV/SEA/HSV and VCE Compliance Team (CT), which is composed of representatives from the partner and from the sectors or organizations involved in combating GBV/SEA/HSV and VCE in the activity's area of operation.

n consultati in with the Compliance Team (CT), an effective Action Plan must be developed, including at east the following provisions:

The GBV/: EA/SM and VAC Incident Allegations Procedure: to report GBV/SEA/SM and

//. C incider s through the Complaints/Grievances Management Mechanism:

- Accountability and Confidentiality Measures: to protect the privacy of all concerned; - The Response Fretocol: a plicable to survivors and perpetrators of GBV/SEA/SM and VAC.

The compane must effectively implement the GBV/SEA/SM and VAC Action Plan, communicating any mprovements and updates to the Compliance Team (CT), as appropriate. All employees must complete an orientation course before starting work on the site to ensure they are aware of the company's commitments to ESHS and OHS standards, as well as the project's Codes of Conduct on GBV/SEA/F 3 and VCE.

All employe is must complete a mandatory training course once a month throughout the contract period, beginning with an initial training session upon commissioning before work begins, to reinforce their interstanding of the project's ESHS and OHS, GBV/SEA/HS and VCE standards.

2. Ensure that:

. Staff lists and signed copies of the code of conduct are provided to the project's Human Resources officers; ii. taff participate in capacity-building sessions for the implementation of the code of concuct; iii. reporting mechanism for GBV, SEA, and SH incidents is established and that staff have access to it a complete confidentiality and security; iv. Staff are encouraged to report incidents of GBV, SEA, and SH to the relevant structures or

GUV focal p ints as defined by the MGP;

In accord nce with applicable laws, perpetrators of sexual exploitation and abuse are not hired, elited, or delited, or delited, and that the background and criminal records of all employees are checked (the Contitution the Penal Code, the Law on the Protection of Women against Violence, etc.). 3. Ensure that when energing into partnership, subcontracting, supplier, or similar agreements, these agreements: Include as a namex the Codes of Conduct on GBV, SEA, and SH standards; ii. Include appropriate arguage requiring these contracting entities and contracted individuals, as well as their employees and comply with the Code of Conduct;

state that the failure of these entities or individuals, as the case may be, to ensure that hey take properties also corrections and the collaboration of th

5. Ensure that any GBV, SEA, and SH issues warranting sanction are immediately reported to the Word Bank ria the project coordination unit (within 48 hours), while guaranteeing the anonymity of the survivor and the alleged perpetrator.

hereby ack owledge that I have read the above-mentioned Company Code of Conduct and agree, on penalf of the company, to comply with the standards contained therein. I understand my role and esponsibilities in supporting the project's Occupational Health and Safety (OHS) and Environmental, social, Health, and Safety (ESHS) standards, and in preventing and responding to acts of SBV/SEA/S land VAC. I understand that any action inconsistent with this Corporate Code of Conduct or failure to extin accordance with this Corporate Code of Conduct may result in disciplinary action.

Company Name:	
Signature:	
Name in letters:	
Title:	-
Date:	

ii, MANAC ER'S CODE OF CONDUCT DELINITIC AS OF TERMS

sexual Hara sment (SH): Any sexual advance, request for sexual favors (e.g., making promises of avorable treatment or threats of unfavorable treatment based on sexual acts), and any other unwanted sical behavior or gesture of a sexual nature that could reasonably be perceived to offend momiliate mother person, when such behavior disrupts work, is made a condition of employment, intimidating, hostile, or offensive work environment. Sexual harassment is not always axid cit or or vious; it can include implicit and subtle acts, but it always involves power and gender by a mics in wanted when the person subjected to it deems it undesirable (e.g., looking someone up in 1 down, k sing or blowing kisses; making sexual innuendos by making noises; brushing against outcome; which a person decided in the personal gifts. Both women and men can experience SH.

Perpetrator/eggressor: The person(s) who commit(s) or threaten(s) to commit an act(s) of GLV/SEA/F3 or VAC.

Survivor(s): The person(s) negatively affected by GBV, SEA, or HS.

Nor site: The location where infrastructure development work is taking place on behalf of the project. Conculting a signments have the locations/sites where they are carried out as worksite(s).

Con ent: Is the informed choice underlying a person's free and voluntary intention, acceptance, or the germent. Consent cannot be considered when such acceptance or agreement is obtained through the sts, force, or other forms of coercion, abduction, fraud, deception, or misrepresentation. In the condance via the United Nations Convention on the Rights of the Child, the World Bank considers that sonsent annot be given by children under the age of 18, even if the national law of the country via each to be lower. Lack of knowledge of the child's age and the child's consent cannot be invoked as a defense.

Consultant: ny organization or individual that has been contracted to provide consulting services for he project a d has hired managers and/or employees to perform this work.

Employee: A sy person who provides labor to the firm or consultant in the country, on the project site, or e sewhere, under a contract or employment agreement for remuneration, whether formally or naturally including unpaid interns and volunteers), without management or supervisory esponsibility over other employees.

Child: A term used interchangeably with the term "minor," which refers to a person under the age of 18. This is in accordance with Article 1 of the United Nations Convention on the Rights of the Child. Contractor: Any business, corporation, organization, or other institution that has been awarded contract to provide construction services for the project and has hired managers and/or employees to perform this work. This includes subcontractors hired to perform activities on behalf of the contract of the project and has hired managers.

Site environment: The "project area of influence," which is any location, urban or ural, directly affected by the project, including human settlements.

Sexual Exploitation: This is defined as the abuse of a position of vulnerability, authori , or trust fo sexual purposes, particularly for financial, social, or political gain.

Manager (project manager): Any person providing labor to a company or consultant, on or offsite under a formal or informal employment contract and in exchange for a salary, with responsibility for controlling or directing the activities of the team, unit, division, or similar entity of company of consultant, and with responsibility for supervising and managing a predefined number of employees.

Occupational Health and Safety (OHS): A set of measures designed to protect the safe well-being of those working or employed on the project. Compliance with these standards at the highes level is a fundamental human right that should be guaranteed to every worker.

Complaints and Grievance Mechanism (CGM): A process established by a project to receive address complaints.

Accountability and Confidentiality Measures: Refers to the preservation of the privacy and confidentiality of the survivor or survivor at all stages of the intervention by ensuring that the identity of those involved is respected. The measures established hold contractors, consultants. In the client accountable for implementing a fair system for handling GBV, SEA, and SH cases.

Environmental, Social, Health, and Safety (ESHS) Standards: A general term covering ssues related to the project's impact on the environment, communities, and workers.

Company Environmental and Social Management Plan (ESMP): The plan prepared by the company that describes how it will carry out work activities, in accordance with the project's Environmental and Social Management Plan (ESMP).

GBV/SEA/HSV and VAC Allegation Procedure: Prescribed procedure for reporting incidents o GBV/SEA/HSV or VAC.

Child Protection: Activity or initiative aimed at protecting children from all forms of hard, particularly those resulting from VAC.

Intervention Protocol: Mechanisms in place to respond to incidents of GBV/SEA/HSV and VAC.

Child Solicit tion: Behaviors that allow an abuser to gain the trust of a child for sexual purposes. This allows an of ender to establish a relationship of trust with the child and then seek to sexualize that elationship.

On line Child Solicitation: This involves sending electronic messages containing indecent content to a edit ient belayed by the sender to be a minor, with the intention of inducing the recipient to engage in or submit to exual activity.

Burylvors: Parson(s) negatively affected by GBV/SEA/SH or VAC. Women, men, and children can be survivors of BBV/SEA/SH; only children can be survivors of VAC.

Gender-Base I Violence (GBV): An umbrella term that refers to any harmful act perpetrated against a be son's will and based on societal differences between men and women (gender). It includes acts that cause physic I, sexual, or psychological harm or suffering, the threat of such acts, coercion, and other forms of del vivation of liberty. These acts can occur in the public or private sphere (Inter-Agency 5t in ling Committee (IASC), 2015).

The six mair types of GBV are:

- Fabe: Non consensual penetration (however slight) of the vagina, anus, or mouth with a penis, other body part, con a object.
- Sexual assitalt: Any form of non-consensual sexual contact, even if it does not result in penetration. Examples it clude attempted rape, as well as unwanted kissing, fondling, or touching of the genitals are buttool 3.
- Secual favors: A form of sexual harassment that includes promises of favorable treatment (e.g., a promotion, bonus, or the offer of certain amenities) or threats of unfavorable treatment (e.g., loss of employment) based on sexual acts, or other forms of humiliating, degrading, or exploitative behavior.
- Physical as ault: an act of physical violence that is not sexual in nature. Examples include hitting, s apping, s angling, hurting, shoving, burning, shaking, shooting or using a weapon, acid attack, or any other a t that causes pain, physical discomfort, or injury.
- Forced mar jage: the marriage of an individual against their will.
- De privation of resources, opportunities, or services: deprivation of legitimate access to economic resources/a sets or livelihoods, education, health, or other social services.
- Psychologi al/emotional abuse: the infliction of mental or emotional pain or harm. Examples include threats of physical or sexual violence, intimidation, humiliation, forced isolation, harassment, s a king, un vanted solicitation, verbal abuse, destruction of cherished possessions, etc.
- Ch ld: A te in used interchangeably with the term "minor," which refers to a person under the age of 13. This is a accordance with Article 1 of the United Nations Convention on the Rights of the Child.
- Consent: The informed choice underlying a person's free and voluntary intention, acceptance, or agreement. Consent cannot exist when such acceptance or agreement is obtained by threat, force, or other form of coercion, abduction, fraud, deception, or misrepresentation. In accordance with the United Nations Convention on the Rights of the Child, the World Bank considers that consent cannot be given by children under the age of 18, even if the national law of the country where the Code of Conduct is attroduced considers consent to be a lower age. Lack of knowledge of the child's age and the child's and onsent cannot be invoked as a defense. Violence Against Children (VAC): physical, sexual, employed and considers consent to be a lower age. The children (VAC): physical, sexual, employed and onsent cannot be invoked as a defense. Violence Against Children (VAC): physical, sexual, employed and one of the child's age and consent cannot be invoked as a defense. Violence Against Children (VAC): physical, sexual, employed and one of the children (i.e., continuous consent cannot be invoked as a defense. The age of 18). This includes the use of children for profit, labor, sexual gratification, or any other personal or financial gain. It also includes other activities such as the use of computers,

mobile phones, video devices, digital cameras, or any other means to exploit or harass hildren or to access child pornography.

- Human Trafficking: recruitment, transportation, harboring, or receipt of persons by threat or use of force or other forms of coercion, through abduction, fraud, deception the abuse of power or a position of vulnerability, or the giving or receiving of payments or benefits to achieve the consent of a person having control over another person, for the purpose of exploitation includes, at a minimum, the exploitation of the prostitution of others or other for as of sixual exploitation, forced labor or services, slavery or practices similar to slavery, servit de, or or removal.

PRINCIPLES, MORAL VALUES, ETHICS, AND ATTITUDES TO BE RESPEC ED

Project workers and all project implementation stakeholders are obligated to respect the moral values to facilitate academic and professional life and to protect learners from all ferms of a tise including gender-based violence (GBV), sexual exploitation and abuse (SEA), sexual har sement (SH) and violence against children (VCE).

The acts of discrimination, harassment, and violence listed below are strictly prohibited and several; punished for all project stakeholders (members of the educational community).

- 1. Any act of discrimination in interactions with project beneficiaries or member of the loca community, or among staff (of the host company, training center, etc.) based on race, color, sexuage religion, language, marital status, family status, political belief, national, ethnic, or socoal affiliation physical or mental disability, birth, sexual orientation, gender identity, or any other status.
- 2. Any act of sexual harassment, or inappropriate, harassing, threatening, abu ve. sexually provocative, degrading, or culturally inappropriate language or behavior.
- 3. Any act of violence, including sexual and/or gender-based violence, that may cause physical psychological, or sexual harm, the threat of such acts, coercion, and deprivation of liber v. 4. Ary act of exploitation or abuse of power, including sexual exploitation and abuse, such as the exchange of money, employment, goods, or services for sex, which includes sexual favors or other forms of humiliating, degrading, or abusive behavior.
- 5. The employment and exploitation of children within the company, which include so ual abuse of other inappropriate behavior towards children, including sexual intercourse and early marriage: it addition, the safety and protection of children in the project areas and also in the vicinity of the project must also be ensured.

The commission of the prohibited acts listed above will be immediately punished by dismissal upon first observation of the misconduct, with the transmission of the characteristic elements of the misconduct for legal proceedings by the competent public authority if reported (with the informer consent of the survivor).

In addition, any repeated act of harassment whose purpose or effect is a deterioration of work not conditions likely to violate rights and dignity, impair physical health, or compromise professional future will be subject to disciplinary action.

Finally, no employee may be disciplined, dismissed, or subjected to discriminatory measures for heaving undergone or refused to undergo the acts or behaviors defined above, or for having witnessed such acts or behaviors, reported them, or reported them to their superiors.

Commitment

Within the framework of this Code of Conduct, the manager refers to the project manager, the sit manager, or the construction manager in the context of the activities of service providers. Managers a

Il levels are responsible for upholding the company's commitment to implementing environmental, and safety (ESHS) standards and occupational health and safety (OHS) requirements, as well as prevaling and responding to Gender-Based Violence (GBV), including Sexual Exploitation EA) and Sexual Harassment (SH), and Violence Against Children (VAC). This means have a significant responsibility to create and maintain an environment that respects has standated and helps prevent GBV/SEA/SH and VAC. They must support and promote the molementation of the company's Code of Conduct. To this end, they must comply with the Manager's uct and sign the Individual Code of Conduct. In doing so, they commit to supporting the molementation of the Corporate Environmental and Social Management Plan (PGESE) and the Health and Safety Standards Management Plan (OHS), as well as developing systems the implementation of the GBV/SEA/HS and VCE Action Plan. They must ensure a safe well as an environment free of GBV/SEA/HS and VCE both in the workplace and within ocal communities. These responsibilities include, but are not limited to:

molementat on

Usil y display the Corporate Code of Conduct and the Individual Code of Conduct in worker samps, offic s, and public areas within the workplace. Examples of such areas include waiting, rest, and lite recent ion areas, canteens, and healthcare facilities:

Ensure that all posted and distributed copies of the Corporate Code of Conduct and the natividual Code of Conduct are translated into the appropriate language used in the workplace. Explain the Torporate Code of Conduct and the Individual Code of Conduct to all staff, both orally unlinewriting.

Ensu 2 that: o All direct reports sign the "Individual Code of Conduct," confirming that they nave read an agree to it;

> St: ff roste. and signed copies of the Individual Code of Conduct are provided to the HST manager, he Complia se Team (CT), and the client;

Participate a and ensure staff participate in training, as outlined below; - Establish a mechanism for s a f to:

- Report con erns related to compliance with ESHS standards or HST requirements; and

- Confidentia by report incidents related to GBV/SEA/HS or VCE through the Complaints/Grievances Management Mechanism

- Encourage taff members to report suspected and substantiated issues related to ESHS standards and HSΓ requirements, GBV/SEA/HS or VCE, emphasizing staff accountability to the company and respecting reprinciple of confidentiality.

In accordance with applicable laws and to the best of their ability, prevent perpetrators of sexual exploitation and abuse from being hired, rehired, or deployed. Conduct background and criminal record checks on all employees.

Ensure that when entering into partnership, subcontracting, supplier, or similar agreements, these agreements

Incluse as annexes the codes of conduct on ESHS standards, HST requirements, GBV/SEA/HS, and VAC:

Incluse appropriate language requiring these contracting entities and contracted individuals, as axell as their employees and volunteers, to comply with the Individual Code of Conduct; o Expressly state that the failure of these entities or individuals, as applicable, to ensure compliance with ESHS translards and HST requirements; to take preventive measures to combat GBV/SEA/HS and VAC; to mye stigate related allegations or take corrective action when acts of GBV/SEA/HSV and VAC are

committed – all of which constitute not only grounds for sanctions and penalties in ac ordance with the Individual Codes of Conduct, but also grounds for termination of project employment or service contracts.

- Provide support and resources to the GBV/SEA/HSV and VAC Compliance Team (CT to create in disseminate internal awareness-raising initiatives through the awareness-raising strate by within the GBV/SEA/HSV and VAC Action Plan.
- Ensure that any GBV/SEA/HSV or VAC issues warranting police intervention are immediately reported to the police, the client, and the World Bank, while respecting the wishes of the victim.
- Report and respond to any suspected or actual acts of GBV/SEA/HS and/or VCE in ac ordance with the Response Protocol, as managers are responsible for enforcing the company's compliment and holding their subordinates directly accountable for their actions. Ensure that any reajor incident related to ESHS standards or HST requirements is immediately reported to the client and the engineer overseeing the work.
- Managers will ensure that no retaliation (suspension or other sanctions) is taken again t individual who report suspected or actual acts of GBV/SEA/HS/VCE.

Training

Managers are responsible for:

- Ensuring that the OSH Standards Management Plan is implemented, accompanied 1 appropriat training for all staff, including subcontractors and suppliers:
- Ensuring that staff have an adequate understanding of the OSHMP and receive the necessary training to implement its requirements.

All managers are required to complete a manager induction course before commencing vork on site to ensure they are aware of their roles and responsibilities regarding compliance with both (BV/SEA/H) and VAC aspects of these Codes of Conduct. This training will be separate from the pre-solvice training required of all employees and will provide managers with the appropriate understanding and technical support needed to begin developing the Action Plan to address GBV/SEA/HS and VAC issues Managers are required to attend and contribute to the monthly training sessions conducted within the project and delivered to all employees. They will be required to present the training and solf assessments, including encouraging the compilation of satisfaction surveys to assess satisfaction with the training and to provide advice on how to improve its effectiveness.

Ensure that time is allocated during working hours for staff, before commencing work or site, to attent the mandatory induction training provided within the project, covering the following to:

- OHS requirements and ESHS standards; and - GBV/SEA/HS and VCE.

During civil works, ensure that staff receive ongoing training on OHS requirements and ESH: standards, as well as the mandatory monthly refresher course required for all employees to address the increased risk of GBV/SEA/HS and VCE.

Response

Managers must take appropriate action to respond to any incident related to ESHS star 'ards or HS' requirements.

Regarding GBV/SEA/HS and VAC:

- Provide input into the GBV/SEA/HS and VAC Allegations Procedures and Response Protocoldeveloped by the Compliance Team (CT) as part of the approved GBV/SEA/HS and VAC Action Plan;
- Once adopted by the company, managers must implement the Accountability and Confident a it measures set out in the GBV/SEA/HS and VAC Action Plan to maintain confidentiality regarding the

identity of imployees who report or (allegedly) commit acts of GBV/SEA/HS and VAC (unless a breach of confidentiality is necessary to protect persons or property from serious harm or if required by law):

- L'a manage has concerns or suspicions about any form of GBV/SEA/HS or VCE committed by one of nis/her crect reports or by an employee working for another company in the same workplace. he/she is a quired to report the case by referring to the Complaints/Grievances Management Mechanism
- Case a sa ction has been determined, the managers concerned are expected to be personally rosponsible for ensuring that it is effectively implemented, within a maximum of 14 days following the date on which the sanction decision was issued;
- anc/or the perpetrator of the violence, they must inform the company concerned and the Compliance Team (CT). The company will be required to designate another manager who has no conflict of interest to 1 andle complaints;
- Ensure that any GBV/SEA/HSV or VAC issues that warrant police intervention (after obtaining the survivor's consent) are immediately reported to the police, the client, and the World Bank.
- vk.magers w. a fail to address incidents related to ESHS standards or HST requirements, or who fail to eq o t incide at selated to GBV/SEA/HSV and VAC, or who fail to comply with the provisions related to GBV/SEA/HSV and VAC, may be subject to disciplinary action, which will be determined and ssated by the Chief Executive Officer (CEO), the Managing Director, or an equivalent senior manager of the company. These measures may include: Informal warning;
- Formal wa ring;
- Additional raining;
- Los of up one week's pay;
- Surpension from employment (without pay), for a minimum period of one month and a maximum period of sill months;
- Federral to the police or other authorities, if necessary, only with the survivor's consent. Termination of employs ent.

Finally, failure by company managers or the CEO to effectively address ESHS and STI to compliance, and to address GBV/SEA/STI and VCE in the workplace, may result in legal action be one national authorities.

hereby ack owledge that I have read the above Manager's Code of Conduct, agree to comply with he standard contained therein, and understand my roles and responsibilities in preventing and esponding of ESHS, STI, GBV/SEA/STI, and VCE requirements. I understand that any action neonsistent with the Manager's Code of Conduct or failure to act in accordance with this Manager's Code of Conduct may result in disciplinary action.

Signature: _				
lame (all)le	ers:			
Fitle:				
Dite:		 	 	

(iii) INDIVIDUALS (WORKERS AND VISITORS) CODE OF CONDUCT

DEFINITIONS OF TERMS

Sexual Exploitation and Abuse (SEA): Any abuse or attempted abuse of a position of differential power, or trust for sexual purposes, including, but not limited to, profiting financially socially, or politically from the sexual exploitation of another person. Sexual abuse is differential power, or trust for sexual exploitation of another person. Sexual abuse is differential power, or profiting financially socially, or politically from the sexual exploitation of another person. Sexual abuse is differential power, or trust for sexual exploitation of another person. Sexual abuse is differential power, or trust for sexual exploitation of another person. Sexual abuse is differential power, or trust for sexual exploitation of another person. Sexual abuse is differential power, or trust for sexual exploitation of another person. Sexual abuse is differential power, or trust for sexual exploitation of another person. Sexual abuse is differential power, or trust for sexual exploitation of another person. Sexual abuse is differential power, or trust for sexual exploitation of another person. Sexual abuse is differential power, or trust for sexual exploitation of another person. Sexual abuse is differential power, or trust for sexual exploitation of another person. Sexual abuse is differential power, or trust for sexual exploitation of another person. Sexual abuse is differential power, or trust for sexual exploitation of another person. Sexual abuse is differential power, or trust for sexual exploitation of another person. Sexual abuse is differential power, or trust for sexual exploitation of another person. Sexual abuse is differential power, or trust for sexual exploitation of another person. Sexual abuse is differential power, or trust for sexual exploitation of another person. Sexual abuse is differential power, or trust for sexual exploitation of another person. Sexual abuse is differential power, or trust for sexual exploitation of another person. Sexual abuse is differential power, or trust for sexual exploitation

Sexual Harassment (SH): Any sexual advance, request for sexual favors (e.g., makin favorable treatment or threats of unfavorable treatment based on sexual acts), and any overbal or physical behavior or gesture of a sexual nature that could reasonably be perceor humiliate another person, when such behavior disrupts work, is made a condition of or creates an intimidating, hostile, or offensive work environment. Sexual harassment explicit or obvious; it can include implicit and subtle acts, but it always involves power and genile dynamics in which a person in power uses their position to harass another based on their grade behavior is unwanted when the person subjected to it deems it undesirable (e.g., lookin and down, kissing or blowing kisses; making sexual innuendos by making noises; brushing against rience SF.

Perpetrator/Aggressor: The person(s) who commit(s) or threaten(s) to commit in act(:) o GBV/SEA/HS or VAC.

Survivor(s): The person(s) negatively affected by GBV, SEA, or HS.

Site: The location where infrastructure development work is taking place for the proje \cdot . The s te o consultancy assignments is the location/sites where they are carried out.

Consent: is the informed choice underlying a person's free and voluntary intention, a ceptance, of agreement. Consent cannot be obtained when such acceptance or agreement is obtained by the its force, or other forms of coercion, abduction, fraud, deception, or misrepresentation. In accordance with the United Nations Convention on the Rights of the Child, the World Bank consider that consent cannot be given by children under the age of 18, even if the national law of the country we cannot be introduced considers consent to be a lower age. Lack of knowledge of the child's age and the child's consent cannot be invoked as a defense.

Consultant: Any organization or individual that has been contracted to provide consulting services for the project and has hired managers and/or employees to perform this work.

Employee: Any person who provides labor to the contractor or consultant in the country project site, under a contract or employment agreement for remuneration, performe informally (including unpaid interns and volunteers), without responsibility for m supervision of other employees.

25 ill: A teri used interchangeably with the term "minor," which refers to a person under the age of 3. This is it accordance with Article 1 of the United Nations Convention on the Rights of the Child.

Contractor: In business, corporation, organization, or other institution that has been awarded a solut act to positive construction services for the project and has hired managers and/or employees to be form this work. This includes subcontractors hired to perform activities on behalf of the contractor.

Site environment: The "project area of influence," which is any location, urban or rural, directly affected by the project, including human settlements.

Se a al Exploration: This is defined as the abuse of a position of vulnerability, authority, or trust for equal purposes, particularly for financial, social, or political gain.

whanger (project manager): Any person providing labor to a company or consultant, on or offsite, in let a form a f

Complaints and Grievance Mechanism (CGM): A process established by a project to receive and diress complaints.

Accountabil y and Confidentiality Measures: Refers to the preservation of the privacy and confidentiality of the survivor at all stages of the intervention by ensuring that the identity of those involved is respected. The measures established hold contractors, consultants, and the client accountable or implementing a fair system for addressing GBV, SEA, and SH cases.

Environmen I, Social, Health, and Safety (ESHS) Standards: A general term covering issues related on the project of the environment, communities, and workers.

Corporate Environmental and Social Management Plan (PGESE): The plan prepared by the company had described how it will carry out construction activities, in accordance with the project's Environmental and Social Management Plan (PGES).

GBV/SEA/F 3 and VAC Allegations Procedure: The prescribed procedure for reporting GBV/SEA/HS or VAC incidents.

Child Protection: An activity or initiative aimed at protecting children from all forms of harm, a ticularly toose resulting from VAC.

ntervention orotocol: Mechanisms in place to respond to GBV/SEA/HS and VAC incidents.

Sexual Solicitation of Children: These behaviors allow an abuser to gain the trust of a clild for sexual purposes. This allows an offender to establish a relationship of trust with the child and then seed to sexualize that relationship.

Online child solicitation: This is the sending of electronic messages with indecent content to a recipient believed by the sender to be a minor, with the intention of inducing the recipient to engage in or st binit to sexual activity.

Survivors: Individual(s) negatively affected by GBV/SEA/SH or VAC. Women, men, an children car be survivors of GBV/SEA/SH; only children can be survivors of VAC.

Gender-Based Violence (GBV): An umbrella term that refers to any harmful act perpetited again to person's will and based on societal differences between men and women (gender). It includes actional cause physical, sexual, or psychological harm or suffering, threats of such acts, coercoons, and other forms of deprivation of liberty. These acts can occur in the public or private sphere standing Committee (IASC), 2015).

The six main types of GBV are:

- Rape: Nonconsensual penetration (however slight) of the vagina, anus, or mouth with penis, of ne body part, or an object.
- Sexual assault: Any form of nonconsensual sexual contact, even if it does not result is penetration. Examples include attempted rape, as well as unwanted kissing, fondling, or touching of the geniral and buttocks.
- Sexual favors: A form of sexual harassment that includes promises of favorable treatment (e.g., promotion, bonus, or the offer of certain amenities) or threats of unfavorable treatment (e.g., loss of employment) based on sexual acts, or other forms of humiliating, degrading, or exploitative behavior
- Physical assault: an act of physical violence that is not sexual in nature. Examples: hit ng, slapping strangling, hurting, shoving, burning, shaking, shooting or using a weapon, acid attacl or any othe act that causes pain, physical discomfort, or injury.
- Forced marriage: the marriage of an individual against their will.
- Deprivation of resources, opportunities, or services: deprivation of legitimate access to economic resources/assets or livelihoods, education, health, or other social services.
- Psychological/emotional abuse: the infliction of mental or emotional pain or harm. Examples: threat of physical or sexual violence, intimidation, humiliation, enforced isolation, harassnent, staking unwanted solicitation, remarks, destruction of cherished possessions, etc. Child: a term uner interchangeably with the term "minor," which refers to a person under the age of a scordance with Article 1 of the United Nations Convention on the Rights of the Child

Consent: The informed choice underlying a person's free and voluntary intention, a ceptance, o agreement. Consent cannot be obtained when such acceptance or agreement is obtained d by the its force, or other forms of coercion, abduction, fraud, deception, or misrepresentation. In accordance with the United Nations Convention on the Rights of the Child, the World Bank consider that consent cannot be given by children under the age of 18, even if the national law of the country we ere the Conduct is introduced considers consent to be a lower age. Lack of knowledge of the child's agreement.

Violence Against Children (VAC): Physical, sexual, emotional, and/or psychological har in, neglect o negligent treatment of minor children (i.e., children under the age of 18). This includes the use of children for profit, labor, sexual gratification, or any other personal or financial gain. It also include

at le activit s such as the use of computers, mobile phones, video devices, digital cameras, or any at le means pexploit or harass children or to access child pornography.

fruit icking is persons: The recruitment, transportation, harboring, or receipt of persons by means of he threat or se of force or other forms of coercion, of abduction, of fraud, of deception, of the abuse of a position of vulnerability, or of the giving or receiving of payments or benefits to achieve the consent of a person having control over another person, for the purpose of exploitation. Exploitation includes, at a minimum, the exploitation of the prostitution of others or other forms of a cauli exploitation, forced labor or services, slavery or practices similar to slavery, servitude, or the energy of coercion of the prostitution of others or other forms of actual exploitation, forced labor or services, slavery or practices similar to slavery, servitude, or the energy of the prostitution of the prostitution of others or other forms of actual exploitation.

PLINCIPL. S, MORAL VALUES, ETHICS, AND ATTITUDES TO BE RESPECTED Project verillers and all project implementation stakeholders are obligated to respect the principles and moral ralues to fall litate academic and professional life and to protect learners from all forms of abuse, nelt ding general der-based violence (GBV), sexual exploitation and abuse (SEA), sexual harassment (SH), and violence against children (VCE).

The following acts of discrimination, harassment, and violence are strictly prohibited and severely bunished for all project stakeholders (members of the educational community).

Any act f discrimination in interactions with project beneficiaries or members of the local r between staff (of the host company, training center, etc.) based on race, color, sex, age, age, marital status, family status, political belief, national, ethnic, or social affiliation, ental disability, birth, sexual orientation, gender identity, or any other status. 2. Any act rassment, or inappropriate, harassing, threatening, abusive, sexually provocative, legrading, o culturally inappropriate language or behavior.

3. Any ct of violence, including sexual and/or gender-based violence, that may cause physical, psychologic, or sexual harm, the threat of such acts, coercion, and deprivation of liberty.

Any et of exploitation or abuse of power, including sexual exploitation and abuse, such as the exchange of noney, employment, goods, or services for sex, which includes sexual favors or other ours of hur illiating, degrading, or abusive behavior.

The comployment and exploitation of children within the company, which includes sexual abuse or other inappropriate behavior towards children, including sexual intercourse and early marriage; In addition, the safety and protection of children in the project areas and also in the surroundings of the project must also be ensured.

The commission of the prohibited acts listed above will be immediately punished by dismissal upon in the discovery of the misconduct, with the transmission of the characteristic elements of the misconduct or legal proseedings by the competent public authority if reported (with the informed consent of the survivor).

n addition, ny repeated act of harassment whose purpose or effect is a deterioration of working concitions II ely to violate rights and dignity, impair physical health, or compromise professional auture will be subject to disciplinary action.

Finally, no employee may be disciplined, dismissed, or subjected to discriminatory measures for having in largone of refused to undergo the acts or behaviors defined above, or for having witnessed such acts or behaviors reported them, or reported them to their superiors.

Con mitmen:

the importance of complying with Environmental, Social, Health, and Safety (ESF 3) standards adhering to the project's Occupational Health and Safety (OHS) requirements, and preve ting Gencer Based Violence (GBV), including Sexual Exploitation and Abuse (SEA), Sexual Hards sment (SH) and Violence Against Children (VAC). The project considers that failure to complete with ESH standards and HST requirements, or failure to participate in activities to combat GEV and VAC whether in the workplace or its surroundings (worker camps, neighboring communities), constitute serious misconduct and is therefore subject to sanctions, penalties, or possible dismissal Police act or may be taken against perpetrators of GBV/SEA/SH or VAC, if necessary.

While working on the project, I agree to:

- Attend and actively participate in training courses related to ESHS standards, occupational healths no safety (OHS), HIV/AIDS, GBV/SEA/HS, and VCE requirements, as required by my employer:
- Wear my Personal Protective Equipment (PPE) at all times in the workplace or during rojectre later activities:
- Take all practical steps to implement the Corporate Environmental and Social Man gement Plar (CESMP):
- Implement the HST Management Plan;
- Adhere to a zero-tolerance policy regarding the consumption of alcohol while on the j b and refinit from using narcotics or other substances that may impair my ability to drive at any tim : Allow the police to conduct background checks on me:
- Treat women, children (persons under the age of 18), and men with respect, regardless of their race color, language, religion, political or other opinion, national, ethnic, or social or gin, we at the disability, citizenship, or any other status:
- Refrain from addressing women, children, or men with language or behavior that is harassing, abusive, sexually provocative, degrading, or culturally inappropriate; 1 of engage is sexual harassment (e.g., making unwanted sexual advances, requesting sexual favors, or engaging is any other verbal or physical behavior of a sexual nature, including subtle acts of such 1 shavior (e.g., looking someone up and down; kissing or blowing kisses; making sexual innuend is by making noises; brushing against someone; whistling; giving personal gifts; making cor ments about someone's sex life, etc.);
- Not engage in sexual favors (e.g., making promises or conditioning favorable treatment on sexual acts) or other forms of humiliating, degrading, or abusive behavior;
- Not engage in sexual contact or activities with children (including the malicious dicitation of children) or contact through digital media; lack of knowledge of the child's age cannot be used as a defense; nor can the child's consent constitute a defense or excuse:
- Not engage in relationships with children under the age of 18, including marrying a girl under the ag of 18:
- Unless full consent is obtained from all parties involved, not engage in sexual interactions with members of neighboring communities; this definition includes relationships involving the refue a opromise to actually provide a benefit (monetary or non-monetary) to community members in exchange for sexual activity such sexual activity is deemed "non-consensual" under this Code;
- Report through the Complaints/Grievances Mechanism or to my manager/project nanager in suspected or proven case of GBV/SEA/SM or VAC committed by a coworker, whether or not the are employed by my company or the project, or any violation of this Code of Conduct.

N'.tl respect o children under the age of 18:

All ere postible, ensure the presence of another adult when working near children. - Do not invite unaccompatied, unrelated children into my home unless they are at immediate risk of injury or parsical dates;

Lo not use computers, mobile phones, video devices, digital cameras, or any other media to exploit or harass cl. ldren or to access child pornography (see also the section "Use of Images of Children for

En ployme t" below);

- Le rain fro a corporal punishment or disciplinary measures against children;

Fe rain fro thiring children under the age of 14 for domestic work or any other work, unless national law sets at gher age or exposes them to a significant risk of injury;

Comply what all local laws, including labor laws related to child labor and the World Bank's child labor stand rds and Minimum age;

Take the notessary precautions when photographing or filming children.

Use of Imag s of Children for Professional Purposes

When photo raphing or filming a child for professional purposes, I must:

E e ore pho ographing or filming a child, assess and strive to respect local traditions or restrictions regarding the reproduction of personal images;

E e ore pho ographing or filming a child, obtain the informed consent of the child and a parent or guardian; to do this, I must explain how the photograph or film will be used;

Ensure that photographs, films, videos, and DVDs depict children in a dignified and respectful manner, and not in a vulnerable or submissive manner; children must be appropriately dressed and not pose in a manner that could be considered sexually suggestive;

En ure that images are honest representations of the context and facts;

- Ensure that file labels do not reveal information that could identify a child when sending images electronically.

Sanctions

uncerstand nat if I violate this Individual Code of Conduct, my employer will take disciplinary action, which may include:

- Liformal w rning;

- Formal warting;

- Additional raining;

- Loss of up o one week's pay;

- Su pension of the employment relationship (without pay), for a minimum period of one month and a maximum eriod of six months; - Dismissal.

- Fle porting to the police, if applicable.

Fina Comm ment

tan lerstand that it is my responsibility to ensure that Environmental, Social, Health, and Safety tandards are respected. I will comply with the Occupational Health and Safety Management Plan. I vil avoid as sor behaviors that could be interpreted as GBV/SEA/HS and VCE. Any such act will constitute a lolation of this Individual Code of Conduct. I hereby acknowledge that I have read the discremential ad Individual Code of Conduct, agree to comply with the standards contained therein, and

understand my roles and responsibilities in preventing and responding to cases related to ESHS standards, HST requirements, GBV/SEA/HS, and VCE. I understand that any action inconsistent with this Individual Code of Conduct or failure to act in accordance with this Individual Code of Conduct may result in disciplinary action and may impact my continued employment.

Signature:		
Name :	 	
Title:		 <u> </u>
Date:		

RAPID 1	CIDENT NOTIFICATION AND REPORT FORM AND ACTION PLAN PLICABLE TO GENDER-BASED VIOLENCE)						
	CATION DE L'INCIDENT						
Projet:							
fi cident:			Provide the	type			
□ Environn	mental						
☐ Social							
= Health	nd safety at wo	ork					
Dale and t	ne of incident	:	1				
Place of oc	urrence:						
Source of ir.	ident/accident	information:					
	ocuments relat			em here			
DESCRII	TIONOF THE	INCIDENT					
Incident s	verity level	Geographi the incide	c scope of	Relationship to the project			
☐ Indicat	/e	☐ Capital		☐ Related to the project			
☐ Serious		□ Region		☐ Not related to the project			
☐ Grave							
Ocn't repe cocurred incident	as this is alrea	ion about what do not more details causes, inc	ailed. Focus on luding whether	t was, when it occurred, and where it providing information about how the it could have been avoided (because			
	RESPONSE re resolution	ACTIONS	Explain				
Resolut	on						
In the p	ocess of being	solved					

		or emergency				-
	ion on the grou	or emergency				
	ion on the grou					
□ Others	-					·
Description	on of the respo	onse given to t	he event	'incident		
			Descr	iption ncluding date	Measures t	ken by
For the ca	se of an incid	ent in general:	107-		Miles Holland	
a. Emergenc	ey measures	The state of the s				
b. Follow-uj	o measures					
c. Other rele	evant informati	on				
In the eve	nt of an accid	ent:				
a. Mobiliza	ation around	the accident,				
	to the compete	ent authorities				
b. Care of th	ie injured					
c. Funeral ar	rangements ar	nd insurance				
d. Follow-up	measures					
e. Other rele	vant informati	on				
IMPACT	ON THE PRO	OJECT				The State of
the perf	event affect formance of /activity?	Are addition the inciden		rces needed to inves	stigate, assess, o	resolve
□ YES	□NO	□YES	□NO	□ OTHERS (exp	lain)	
RECURR	ENCE OF SI	MILAR INCII	DENTS			
□NO					10.00 (M. 10.00 (M. 10.00)	PRINCE .
			If yes, n	umber of times:		
□ YES				of recurrence, ind		during

OTHER ONSIDERATIONS CORREC TVE ACTION PLAN FOR THE INCIDENT/ACCIDENT Acd the n cessary lines Lescriptio / Implementation Corrective Date limite cause of the Manager(s) measures incident REPORT AND ACTION PLAN PREPARED BY: Name Sgnatur Date Name Sgnatur Date

UNIT PRICE SCHEDULE (BPU)

FOR THE CONSTRUCTION OF A NEW CATCHMENT AND TWO WATER TANKS TO REINFORCE POTABLE WATER SUPPLY IN ROMAJAAY VILLAGE, N KUT130 MUNCIPALITY, BUI DIVISION, NORTH WEST REGION

CODE	Description of Works	Unit	Qty	Unit	io.
100			-		-
101	Production of code of conduct for workers for all workers	LS			_
102	Sensitization and training of communities and works on Gender based violence and HIV/AIDS	LS			_
103	Site installation (Installation of project signboard, acquisition of worksite office, store and lodging places for personnel, general site cleaning and implantation, demolition of temporary structures)	LS			
	Preparation of working documents (before and after construction)	LS			
	Total 100				_
200	CONSTRUCTION WORKS		-		
201	Construction of a 30m³ tank	U			_
202	Disinfection of the pipelines	U			_
203	Construction spring catchment intake collection chamber	U			_
204	Construction high point with valves	U			_
204	Construction low point with valves	U			_
	TOTAL 200				-
300	PIPING NETWORK FOR WATER TRANSPORTATION AND DISTRIBUTION		-		-
301	Excavation and backfilling of pipeline	ml	-		_
302	Provision of pipeline indicators				_
303	Supply and laying of Panaflex Ø63 NP10	ml	-		_
	Total 400				-
400	ENVIRONMENTAL MITIGATION MEASURES				-
401	Water quality tests after construction for the three catchments. These include Physico-Chemical and bacteriological analyses of the sampled water	U			

02	Provisi	n of defecation facility for workers	LS
<u> </u>	Person	Protective equipment for workers	LS
0- . —	Provisi	n of first AID box	LS
<u>0:</u> -	Installa	on of Metallic funder information plate	U
-	TOTA	. 600	
00	PROJ.	CT SUSTAINABILITY	
0.	parts to	of a complete tool box and spare parts (List of tools and spare be obtained at the Divisional Delegation of MINE). Equipment icially handed to the Chairman of the WMC by the Divisional of MINEE during the Provisional Reception	LS
02 -	Catchn	ent protection and planting of water friendly trees	U
<u> </u>	Trainir	of water Management committee	LS
	TOTA	. 500	

FRAMEWORK OF QUANTITATIVE ANI ESTIMATED DETAIL

FOR THE CONSTRUCTION OF A NEW CATCHMENT AND TWO WATER TAN'S TO REINFORCE POTABLE WATER SUPPLY IN ROMAJAAY VILLAGE, IN KUN 30 MUNCIPALITY, BUI DIVISION, NORTH WEST REGION

CODE	Description of Works	Unit	Qty	Unit Cat	To a amoun
100	PRELIMINAR Y WORKS				
101	Site installation (Installation of project signboard, acquisition of worksite office, store and lodging places for personnel, general site cleaning and implantation, demolition of temporary structures)	LS	1		
102	Preparation of working documents (before and after construction)	LS	1		
	Total 100				
200	CONSTRUCTI ON WORKS				
201	Construction of a 30m³ tank	U	2		
202	Construction of a 10m³ tank	U	1		
203	Construction spring catchment intake collection chamber	U	2		
203	Construction control chamber	U	3		
203	Construction high/low point	U	2		
	TOTAL 200	-			
300	PIPING NETWORK FOR WATER TRAN SPORTATION	ON ANI	DISTRI	BUTION	
301	Excavation and backfilling of pipeline	ml	2,700		
305	Supply and laying of Panaflex Ø50 NP10	ml	2,700		
	Total 400				
400	ENVIRONMENTAL MITI GATION MEASUR ES				

E	VIRONMENTAL AND SOCIAL SAFEGUARD ME	ASUR	ES	
Pı	duction of Codes of Conduct for workers	ml	100	
250,00	TO STATE OF THE PROPERTY OF STATE OF THE PROPERTY OF THE PROPE	LS	1	
99300	TO A STATE OF THE PROPERTY OF	U	I	
	Pi Si G	Pi duction of Codes of Conduct for workers Si sitization and training of communities and workers on Gilder Based violence/HIV-AIDS	Production of Codes of Conduct for workers ml Scatistization and training of communities and workers on LS Goder Based violence/HIV-AIDS Worker quality test after construction. These include physico-	S. sitization and training of communities and workers on LS G. ider Based violence/HIV-AIDS W. ter quality test after construction. These include physico- U. 1

104	Production and implantation of pipeline indicators in reinforced concrete every 100m.	ml	27	
105	Cleaning and disinfection of pipeline	LS	1	
106	Demarcation and protection of catchment fencing with parbed wire fastened to galvanised poles with three lines and planting of water friendly trees	LS	1	
107	Metallic funders information plate of 20x40cm	ls	1	
SUB T	TAL 400			
500	PROJECT SUSTAINABILITY			
501	Formation of water Management committee and raining of two water caretakers and provision of tool kits and water management guide	session	1	
502	Supply of a complete tool box and spare parts (List of tools and spare parts to be obtained at the Divisional Delegation of MINEE). Equipment to be officially handed to the Chairman of the WMC by the Divisional Delegate of MINEE during the Provisional Reception.	U	1	
	FOTAL 600			
	GENERAL TOTAL WITHOUT TAXES			
	ΓVA 19.25%			
	IR 2.2% or 5.5%			
	TOTAL TTC			
	NET PAYMENT			

NB: Bidders can propose additional elements deemed necessary, these additions won't be compared in the initial evaluation, and their relevance will be considered during contract regotiations.

Item Description (1) x local (2)) (2)	Unit Quantity		no. (1) [urrency]	Finsert (3=	Rate [insert a foreign currency, if applicable] (4)	Am (5= (4))	(1) x
ļ							

	Тс	tal					

Activity Schedule

[For ump-sum contracts- Delete if not applicable]

Item no. curr	Description [insert local ncy]	Unit Amount	Amount [insert foreign currency, if applicable]

Tech ical Proposal

The Com any must provide:

- The nates and details of key personnel qualified to perform the Contract
- Adequa e information to clearly demonstrate their capacity to meet the key equipment requirements of the Contract
- Information on the site organization
- The me 10d of execution of the Works
- The mo ilization and construction schedule A summary of other information, if any, that the Company deems 1 levant.